

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TELEFONOS: Dirección 1750 Imprenta: 2299
Redcón. y Admón. 2025

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

DIRECCIONES: San Agustín, 7
Apartado n.º 11

AÑO LXIII.—Número 19.170

Lunes 8 de julio de 1963

Precio del ejemplar: 1,50 pesetas

LIBERTAD DE PRECIO PARA EL PAN DE FABRICACION VOLUNTARIA

Para el de fabricación obligatoria
regirán los siguientes precios máximos:

FLAMA: Pieza de 800 gramos, 6'40 pts.
FLAMA: Pieza de 500 gramos, 4'20 pts.

CANDEAL: Pieza de 800 gramos, 6'70 pts.
CANDEAL: Pieza de 500 gramos, 4'40 pts.

Estas clases de pan no podrán fabricarse con harina inferior a la del libre

Madrid, 8.—La Comisaría General de Abastecimientos y Transportes del Ministerio de Comercio, publica hoy en el "Boletín Oficial del Estado" la circular número ocho, en la que desarrolla el decreto regulador de la campaña mil novecientos sesenta y tres mil novecientos sesenta y cuatro de cereales panificables.

En ella, aparte de las calidades, humedad del pan y clases, se señalan las piezas de fabricación obligatoria que, según elaboradas con harinas que, en ningún caso podrán ser inferiores a las de mejor calidad que se utilicen en la fabricación de las restantes piezas.

PRECIOS

Las condiciones de cocción y presentación de las dos piezas obligatorias serán tales que no difieran de las de libre fabricación y tendrán los siguientes precios máximos: Pan «flama», pieza de 800 gramos, 6,40 pesetas y pieza de 500 gramos, 4,20; pan candeal, en los mismos pesos, 6,70 y 4,40 pesetas, respectivamente.

El precio de las piezas de fabricación voluntaria, será libremente fijado por los industriales.

En aquellos casos en que las Delegaciones Provinciales de Abastecimientos correspondientes propongan la fabricación de pan con harina de centeno, acompañarán estudio sobre precios aplicables para venta del mismo.

Los productos en cuya elaboración además de agua, harina, sal y levadura, se empleen otras materias alimen-

ticias, como grasas, azúcar, leche, etcétera quedan libres de precio.

La presente circular entrará en vigor hoy, y queda derogada la circular número 3 de 1961, fecha 2 de junio.—Cifra.

Ha muerto el duque George de Mecklemburgo

Sigmaringen (Alemania occidental), 8.—El duque George de Mecklemburgo ha fallecido a consecuencia de una crisis cardíaca, a la edad de 64 años.

Durante la pasada guerra mundial, el duque de Mecklemburgo estuvo recluido en un campo de concentración.

Después de la muerte de su primera mujer, una descendiente de León Tolstói, había vuelto a contraer matrimonio, hace algunos años, con la archiduquesa Carlota de Habsburgo, hija del emperador Carlos y de la emperatriz Zita, los últimos soberanos austriacos.—Efe.

TRANSCURRIO SIN INCIDENTES EL SEGUNDO ENCIERRO EN PAMPLONA

Pamplona, 8.—El segundo día de los «sanfermines», se ha iniciado con cielo cubierto y temperatura muy agradable. Las bandas de música han recorrido las calles de la ciudad interpretando alegres dianas, mientras el gentío se disponía a presenciar el encierro de los toros. Este se realizó a las siete en punto, desde los corrales de la Rochapea a la plaza, previo el disparo del coñete anunciador de que salían los seis toros de don Alvaro Domecq.

Muchos corredores, aunque en menor cantidad que ayer, en rápida carrera delante de los toros, han salvado la distancia hasta el coso, sin que se registrara en el recorrido ningún percance de importancia.

Los toros, arropados por los cabestros, se mantuvieron unidos, y la muchachada ha podido correr con limpiéz y a gran velocidad. Al entrar los mozos en el ruedo, algunos cayeron al suelo ante la cara de los astados, pero éstos no hicieron por ellos y cruzaron el redondel hasta la entrada de los corrales, en donde uno de los toros trató de separarse de los demás al ser citado con la blusa por uno de los muchachos; pero los capotes de los profesionales que prestan servicios auxiliares todas las mañanas hicieron entrar al toro en los corrales.

Ha sido un encierro no falto de la natural emoción, pero sin incidentes desagradables.

Terminado el encierro fueron soltadas en el redondel varias vaquillas emboladas, que dieron mucho juego. El gentío se distribuyó después por cafés, casinos y bares para desayunar.

Llegaron a Dublín los aprendices españoles que participarán en la Olimpiada Juvenil de Trabajo

Dublín, 8.—Procedentes de Madrid llegaron el sábado a esta capital por vía aérea, los componentes del equipo de jóvenes españoles que participarán en la Olimpiada Juvenil del Trabajo.

Los 27 aprendices llegaron acompañados por el delegado nacional de Juventudes de España, don Eugenio López y López, Presidente del Comité organizador de los Cursos Internacio-

Lejos de disminuir parecen aumentar las diferencias ruso-chinas

Moscú 8.—Los coches de los miembros de las delegaciones china y soviética en las conversaciones que se celebran en esta capital entran lentamente, poco antes de las diez de la mañana, en los terrenos donde se encuentra la casi fortificada «Casa de recepciones». Numerosos agentes de policía soviéticos advirtieron a los responsables occidentales que se mantuviesen alejados del edificio.

Hasta el momento ambos bandos han permanecido completamente mudos en lo que se refiere a las cruciales conversaciones que comenzaron el viernes. No obstante, durante el fin de semana se han producido nuevos signos que indican posiblemente una nueva crisis en las conversaciones; Radio Moscú suspendió uno de sus programas dirigidos a la «fraternal China» y los chinos, a su vez, se retiraron del Festival Internacional de Cine que comenzó anoche en Moscú.—Efe.

Bahamontes ganó la XV etapa de la Vuelta Ciclista a Francia

Y coronó en primera posición
los puertos de Porte (1.ª) y Grand Bois (3.ª)

Aimar ganó la octava etapa del Porvenir, y Momeñe fue el primero en el Grand Bois

Saint-Etienne, 8.—A las 11,40, los noventa y cinco corredores participantes en la Vuelta Ciclista a Francia, han tomado la salida para la XV etapa Saint Etienne-Grenoble, sobre 174 kilómetros. El tiempo es tempestuoso y amenaza lluvia.—Alfil.

BAHAMONTES EL PRIMERO EN EL GRAND BOIS

El pelotón pasa agrupado por Jarciou y en el col Du Grand Bois, tercera, a 14 kilómetros de St. Etienne, Bahamontes pasa en cabeza por la cima con Ignolin a su rueda, seguido de Van Looy y el grueso del pelotón.

Por el control de avituallamiento establecido en la cota de Saint André, a 90 kilómetros de carrera, el francés Rostollan ha sufrido una caída que le produjo fuerte hematoma en un muslo. Le esperó para ayudarlo su compañero de equipo Elliot.

Cuando faltan cincuenta y siete kilómetros para iniciarse la escalada al col de Porte, la totalidad de los corredores han pasado en un solo grupo, con diez minutos de retraso sobre el horario previsto.

BAHAMONTES DESTACADO EN EL COL DE PORTE

Federico Martín Bahamontes ha coronado en primer lugar el col de Porte, con dos minutos de ventaja sobre Anglade, Pouliou, A. Desmet, Pauwels, Mattio, Anquetil, G. Desmet I y Fontana; pasaron a 2 minutos 5 segundos.

BAHAMONTES GANÓ LA ETAPA

El español Bahamontes ha vencido en la 15 etapa de la Vuelta Ciclista a Francia.

LA VUELTA DEL PORVENIR

Saint Etienne, 8.—Noventa corredores han tomado la salida a las 9,30 para la octava etapa de la Vuelta del Porvenir, St. Etienne-Grenoble, sobre 174 kilómetros.

El doctor Boncour, médico de la Vuelta del Porvenir, después de una visita efectuada esta mañana, ha precisado que el estado del corredor ciclista español Juan Sánchez era de lo más satisfactorio. Sánchez deberá permanecer en la policlínica de Saint Etienne durante una quincena, y el médico estima que pasará seis meses antes de que esté en condiciones de tomar parte en una competición ciclista.—Alfil.

MOMEÑE, EL PRIMERO EN EL GRAND BOIS

A 47 kilómetros de la llegada los corredores pasan por Saint-Etienne-de-Crossey con el alemán Limbaca destacado a 3' sobre el resto de los corredores.

En el col Du Grand Bois, tercera, el español Momeñe ha pasado primero por la cima seguido de Zimmermann a 3".

El francés Aimar ha vencido en la etapa de hoy de la Vuelta del Porvenir.

El equipo de Formación Profesional, don Vicente Aleixandre, director general de Enseñanza Laboral; don Antonio Aparisi, jefe de la Obra Sindical de Formación Profesional; don Faustino Ramos, jefe del Servicio de Actividades Profesionales de Juventudes y otras personalidades. En el aeropuerto de Dublín fueron recibidos por representantes del Ministerio de Instrucción Pública de Irlanda, miembros de la Municipalidad y otras autoridades así como un nutrido grupo de representantes de la Prensa, Radio y Televisión.—Efe.

nir, St. Etienne-Grenoble, de 174 kilómetros.

El francés Zimmermann conserva el maillot amarillo.

Por jugar con cerillas quemaron siete edificaciones en un pueblo de León

En Valdavid, Ayuntamiento de Truchas, se registró un incendio que ha destruido siete edificaciones modestas destinadas a viviendas, pajares y cuadras.

Se han quemado dentro del inmueble algunos ganados, aperos de labranza, etc. Las pérdidas son importantes.

Al parecer, el fuego fue provocado por la imprudencia de unos pequeños que jugaban con unas cerillas. Cifra.

LA UNION CIVICA RADICAL DEL PUEBLO, EN CABEZA EN LAS ELECCIONES ARGENTINAS

Son muy numerosos los votos en blanco de los peronistas

Buenos Aires, 8.—El escrutinio de las elecciones generales que dieron comienzo a las doce de la mañana (hora española), ha comenzado oficialmente a las diez de la noche (hora española) en los 45.000 colegios de la República.

El número de abstenciones registradas en las elecciones celebradas ayer en Argentina, parece ser más importante de lo que se pensaba al cierre del escrutinio. Según fuente allegada al Ministerio del Interior, que centraliza los resultados de la votación, cerca de tres millones de electores no han acudido a las urnas, lo cual habrá de reducir a casi un 75 por 100 el total de electores inscritos.

23 POR 100 DE PAPELETAS EN BLANCO EN LOS PRIMEROS RESULTADOS

Los primeros resultados oficiales procedentes de dieciséis Colegios de la capital y su provincia, señalan una proporción del 23 por 100 de papeletas en blanco (peronistas), mientras que los radicales (U. C. R. P. y U. C. R. I.), así como el partido de Udelpa del general Pedro Aramburu totalizan el 75 por 100 de los votos depositados, con una ligera ventaja para el partido U. C. R. P., del doctor Arturo Illia.

LA UNION CIVICA, EN CABEZA

Buenos Aires, 8.—Las últimas cifras oficiales de las elecciones generales, publicadas por el Ministerio del Interior para la ciudad de Buenos Aires, confirman la tendencia iniciada en favor del partido de la Unión Cívica radical del Pueblo (doctor Illia), y acusan una proporción relativamente media de votos en blanco (peronistas). De un total de 8.567 votos, en 51 Colegios electorales de la capital, el escrutinio se establece así: U. C. R. P. (Illia), 2.764 votos; Udelpa (Aramburu), 1.315; demócratas progresistas (Aramburu), 899; U. C. R. I. (Alende), 2.138; en blanco (peronistas), 1.451.

EN LA CAPITAL

Buenos Aires, 8.—Según resultados oficiales correspondientes a la capital facilitados por el Ministerio del Interior, el partido radical del Pueblo de Illia, cuenta con 420.670 votos, Aramburu (coalición de tres partidos), 389.910; Allende (radicales intransigentes), 290.849. En blanco, 227.759.

El total de electores inscritos en la capital argentina es de 1.840.525.

MANIFESTACIONES EN PRO DE LA UNION CIVICA

Buenos Aires, 8.—Grupos de manifestantes, que daban gritos de «viva la Unión Cívica Radical del Pueblo», han recorrido anoche las calles céntricas de Buenos Aires, según se iban conociendo las primeras

cifras del escrutinio. En los alrededores del palacio del Congreso Nacional la Policía había tendido un cordón de seguridad para proteger la recepción de las urnas.

Los manifestantes entonaban una antigua marcha radical, vitoreaban el nombre de Hipólito Yrigoyen y gritaban, aludiendo a los candidatos del Frente Nacional y Popular que horas antes de los comicios proclamaban la abstención electoral: «Sin pacto, sin frente, Illia presidente.»

CRUZ ROJA ESPAÑOLA

La sangre humana es cada día más necesaria y cada vez más urgente. Insírbete como donante desinteresado de ella.

PARECE que no se suspenderá la temporada taurina en Las Ventas

Sigue ignorándose la causa del incendio, aunque se piensa que fuera por un circuito

Madrid, 8.—A las seis y media de esta madrugada, el Servicio de Bomberos dio por finalizado su trabajo en la extinción del incendio de la plaza de toros de Las Ventas, si bien por la enorme extensión y proporciones del siniestro, quedó en la plaza un retén de bomberos.

Todavía se desconoce la causa que provocó el fuego, aunque se ha pensado fuera un cortocircuito. Pese al violento incendio es muy probable que no se suspenda la temporada taurina en la plaza de Las Ventas.

¿DEMENTE O PIROMANO?

Sobre la identidad e intenciones del extraño joven que la policía detuvo anoche en las gradas de la plaza, poco después de iniciarse el siniestro no se ha confirmado todavía que se tratara de un posible demente, o un maniático.

El joven se encontraba en la plaza semidesnudo como un loco de un lado a otro entre las llamas. La policía procedió a su interrogatorio en la Comisaría del distrito.—Cifra.

ULTIMOS RESULTADOS

Buenos Aires, 8.—A las cuatro de la madrugada (hora local), nueve de la mañana (hora española), los resultados parciales de las elecciones argentinas eran los siguientes: en primer lugar, la Unión Cívica Radical del Pueblo (U. C. R. P.), de Arturo Illia, con 2.114.000 votos. Segundo, la Unión Cívica Radical Intransigente (U. C. R. I.), dirigida por Oscar Alende, con 1.412.000 votos. Tercero, la Unión del Pueblo Argentino (UDEPA), de Pedro Aramburu, con 1.188.000 votos.

Los votos en blanco, en este momento, sumaban 1.327.000. A esta hora el escrutinio fue suspendido hasta las quince, hora española.—Efe.



En el Palacio de Oriente y con el ceremonial acostumbrado, presentó sus cartas credenciales al Jefe del Estado, como embajador extraordinario y ministro plenipotenciario de Colombia, el excelentísimo señor Hernando Sorzano González. (Foto Europa Press.)

CRONICA DE LA CIUDAD

El Día de Segovia

Una vez más tuvo lugar ayer la celebración de un Día de Segovia. Por treinta y cuatro vez, el Centro Segoviano se ha desplazado desde Madrid y ha traído no sólo la presencia física de sus masas de socios, sino todo el vivo y peculiar espíritu que anima a esta benemérita entidad. Y es que no sólo volvían a su patria chica los que hace años tuvieron que dejarla para hacer su vida entre los muros de la capital de la nación, sino que venían sus hijos y los hijos de sus hijos, ejemplarizando así, haciendo vivas las palabras que desde el balcón consistorial pedían ayer conservar y transmitir acrecentado el legado sagrado del amor a Segovia y el culto a sus propias y tradicionales virtudes y modos de ser.

Sencillez, temple, hidalguía, hospitalidad, afecto sincero y profundo, con virtudes típicamente segovianas y que ayer, una vez más, resplandecieron a lo largo de los actos de esta treinta y cuatro edición del Día de Segovia.

El desfile por nuestras calles de la interminable hilera de autobuses adornados con las típicas banderolas rojo y guialda, pone en el sentir de los que los vemos pasar un tono de indudable agradecimiento. Los segovianos que vivimos ajerrados a estas viejas piedras, subiendo y bajando siempre por esta entrañable calle Real y parándonos bajo el Acueducto para hablar de las cosas de la vida, nos sentimos particularmente agradecidos a estos segovianos e hijos de segovianos que profesan un año tras otro su afirmación de fe y de cariño a la tierra en que ellos y nosotros nacimos.

El alcalde de la ciudad, pregonaba ayer, como una noticia de la que se quiere hacer partícipes a los hermanos que no están habitualmente en casa, el predicamento y el buen nombre que la madre de todos, nuestra tierra, va alcanzando cada día. Y el presidente del Centro respondía con el propósito de una exigencia para los miembros de éste: que el amor y el conocimiento a la patria chica sea acrecentado y transmitido sin cesar.

Por todos conceptos, la de ayer fue una buena jornada.

ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 12 pts.
Cada palabra más, 1,30

PERDIDAS

SABADO por la mañana reloj pulsera señora, dorado, por Mercado y Buitrago. Se ruega devolución a Hilanderas, 9. Gratificarán.

TRABAJO

EMPLEADOS de toda España (incluso pueblitos), multiplicarán ingresos colaborando ventas plazos, contado, interesantes artículos. Apartado 896. Madrid.

TRASPASOS

TRASPASO mejor sitio comercial calle Real, negocio en marcha, con o sin existencias. Amplio local, renta antigua. Informa, Publicidad Ultraluz.

SE traspasa tienda, Razón, teléfono 28-95.

SIRVIENTAS

SE necesita muchacha y asistente. Corpus, 7, 2.º F.

NECESITO asistente. Cervantes, 23 (principal izquierda).

ALQUILERES

COCHERAS junto Fernández Ladrada. Informes, teléfono 21-96.

SE alquila local amplio, junto plaza Mayor. Gestoría López.

ENSEÑANZA

PREUNIVERSITARIO, clases Matemáticas, Física. Profesor titulado. Teléfono 29-76.

CARNETS conducir primera y segunda. Escuela Santa Columba, 5.

VARIOS

ARAÑAS cristal, madera, bronce, material eléctrico. Radio Ruiz, Juan Bravo, 23.

COMPRAS

NECESITO gran cantidad álamo negro en rollo maderable. Comunicar, Gabriel Marazuela, Fuentemilanos (Segovia).

VENTAS

SERRIN de pino seco y de buena calidad, muy barato para cantidades de un camión en adelante. Consulten precios en Carbonería Pirón. Carretas, 3. Teléfono 1353.

VENDO casa cuatro pisos, locales desahitados, terreno edificable. San Antón, 8.

STENDHAL

Maquillaje.

Belleza.

PARIS

UNA PROFESORA diplomada de este Instituto atenderá personalmente del 8 al 10 de julio aconsejando los productos más adecuados a su piel y presentará la nueva línea de maquillaje.

Pida hora para una consulta gratuita

PERFUMERIA VELASCO

Teléfono 1870

Cartelera de Espectáculos

Cine CERVANTES

Hoy, 8 y 11 Último día
EL LARGO Y CALIDO
VERANO
Mayores de 16 años

Cine LAS SIRENAS

Hoy, 8 y 11 Último día
AGENTE 007 CONTRA EL
DOCTOR NO
Mayores de 18 años

Cine CERVANTES

Mañana, martes, 7,30 y 10,30 Tolerada para menores
LOS CAÑONES DE NAVARONE

TEATRO JUAN BRAVO

Miércoles, 10 A las 8 y a las 11
ANTONIO MOLINA
Al regreso de su triunfal gira por Europa, presenta su espectáculo
COPLAS AL VIENTO



Información Local

El sábado se hizo entrega del «Acueducto de Oro» a la empresa concesionaria del túnel de Guadarrama

En la persona del presidente del consejo de administración

Rubo un brindis por la reina Fabiola, iniciado por un súbdito belga que, en unión de su esposa, ha ingresado en la Asociación de Amigos de Segovia

El sábado último, en el Mesón de Cándido, tuvo lugar la cena que la Asociación de Amigos de Segovia ofrecía a la empresa Canales y Túneles, S. A., concesionaria del túnel de Guadarrama, con motivo de hacerle entrega del «Acueducto de Oro».

La presidencia del acto fue ocupada por el gobernador civil, señor Murillo de Valdivia, quien sentaba a su derecha al consejero de la empresa y exministro del Ejército, señor Barroso; al presidente de la Diputación, señor Encinas; al marqués de Quintana, a uno de los principales accionistas de la empresa, al ingeniero jefe de Obras Públicas señor Epaldegui, al secretario general de Canales y Túneles señor López Huerta y al presidente de la Asociación señor Lafuente. Y a su izquierda, sentaba al presidente del Consejo de administración de la empresa concesionaria señor Blanco Oller, al alcalde señor Sanz Aránguez, vicepresidente de Canales y Túneles Sr. Villarejo, ingeniero director de la obra del túnel señor Sanz Pastor, exingeniero jefe de Obras Públicas señor Sagredo y el representante de la empresa constructora señor Doarío.

Palabras del señor de la Fuente

A los postres, el presidente de la Asociación, don Carlos de la Fuente, hizo uso de la palabra. Hoy es otro día grande—comenzó diciendo—por concederle este «Acueducto de Oro» a la empresa Canales y Túneles. Y coincidiendo con esta señalada jornada, registramos una incorporación de importancia a nuestra asociación, cual es la de un matrimonio belga que ingresa en los Amigos de Segovia por indicación de nuestro primer «Acueducto de Oro», M. Gíllón, presidente del Senado belga.

El panorama que Segovia tenía hasta estos momentos era aterrador. Pensando en él, yo recordaba aquella película titulada «Horizontes perdidos» y en la que se presentaba un país donde existía la eterna juventud, pero para llegar a él había que atravesar unas montañas donde los expedicionarios morían antes de llegar al país. Yo, cuantas veces subía por el Alto de los Leones, recordaba este film y la ilusión de poder traspasar la sierra bajo un túnel, que ha sido permanente aspiración de los segovianos.

Pasó ya—añade el señor Lafuente—la fase de duda de que Navacerrada era el lugar indicado para el túnel, proyecto que se relegó al verse el interés que la construcción de este paso por Guadarrama tenía para la Patria, desistiendo del mayor interés que el otro suponía para la provincia de Segovia. No hubo, en el comienzo de las obras, volteo de campanas, por la austeridad propia de nuestra tierra, pero sí hubo mucha alegría. Y esto es lo que ha valorado nuestra asociación para dar este paso. Hemos pensado que es una empresa de gran riesgo, donde unos hombres que rigen la empresa concesionaria

tuvieron el valor de arriesgar unas importantes cifras pensando en el interés común que suponía la obra. También hemos querido dedicar un elogio a la técnica, a los autores del proyecto. Y hemos de dar las gracias a los hombres ejecutores materiales de la obra.

Dice luego el señor de la Fuente que en el año 1936, unos hombres supieron establecer un sólido valladar en el Alto para que España no cayera en manos de sus enemigos. Y ahora parece como si la sangre de esos hombres hubiera goteado poco a poco para, atravesando la tierra, llegar al túnel y fundirse con la sangre inevitable vertida durante los trabajos de construcción con la misma generosidad. Pide luego al presidente del Consejo de Administración de la empresa que, precisamente en la entrada de la boca norte, se coloque una piedra donde queden grabados los nombres de los que generosamente murieron durante los trabajos. Y acaba diciendo que este «agujero» tendrá más a unos y otros castellanos.

Me complace—finaliza—imponerle el «Acueducto de Oro», expresión de un sencillo testimonio de gratitud.

IMPOSICION DE LA INSIGNIA

Entre los aplausos de los asistentes, el señor Lafuente procede a imponer al señor Blanco Oller la insignia del «Acueducto de Oro», haciéndole también del clásico sillar de piedra granítica con el Acueducto forjado en hierro y una placa con dedicación.

La insignia de plata fue impuesta después al señor Barroso y demás miembros de la empresa, por los distintos componentes de la asociación.

El señor Blanco Oller

Interviene después el presidente del Consejo de Administración de Canales y Túneles, don Fausto Blanco Oller, que leyó las siguientes líneas:

Señor presidente, señoras y señores:

Sólo dos palabras para agradecer muy de veras a la Asociación de Amigos de Segovia la distinción con que nos ha favorecido y este gratísimo acto que nos ha brindado a mis colegas y a mi la satisfacción de conocer personalmente a muchos de vosotros y de compartir todos juntos los placeres de una de las mesas mejor servidas de Castilla.

No puedo ni quiero ocultaros que cuando se nos comunicó la concesión del Acueducto de Oro que vuestra presidencia acaba de imponerme, sentimos todos una gran alegría, porque en ello vimos el reconocimiento a un esfuerzo que no sólo favorece a Segovia, pero que ha sido Segovia la primera en reconocer. Bien es verdad que aquí surgió la idea de taladrar el Guadarrama y bien es verdad, también, que en vosotros, segovianos, halló siempre el calor y el apoyo moral que la realización de un proyecto de esta envergadura necesita.

Si yo, castellano viejo como vosotros, no estuviera ya ligado a esta ciudad por un afecto de largos años, si no fuera ya un verdadero «amigo de Segovia» en toda la extensión de la palabra y admirador de todo lo que

de admirable encierran sus muros y su historia, me sentiría obligado a serlo a partir de hoy por la cordialidad y el cariño que nos habéis demostrado.

En justa correspondencia, desde ahora queda invitada esta Asociación a los actos que hayan de celebrarse cuando en diciembre próximo, si Dios quiere, inauguraremos el túnel, porque es deseo de todo el Consejo de Canales y Túneles que en tales momentos estén presentes las personas que, como vosotros, nos han apoyado y nos han alentado.

Hoy el túnel ya es una realidad; esta tarde hemos venido desde Madrid y sin necesidad de subir el puerto hemos llegado a Segovia; hemos comprobado, pues, personalmente, la enorme ventaja que ello supondrá en una mañana muy próxima para el tráfico entre la capital de la nación y esta entrañable ciudad de Segovia, y espero por ello que sólo ventajas habréis de obtener con su utilización. Bien sabe Dios que muy sinceramente así lo deseo para bien de todos.

Y nada más sino repetiros una vez más nuestra gratitud y nuestro afecto, que doy a vuestro presidente.

Dijo, por último, que recogía la sugerencia del señor Lafuente y que será colocada una inscripción con los nombres de los obreros que murieron durante los trabajos de perforación.

El señor Murillo de Valdivia

Cerró el acto el gobernador civil don Juan Murillo de Valdivia, quien dijo que el presidente de la Asociación había sabido exponer con pleno acierto el significado de este acto, vertiendo juicios muy acertados, con el acierto, también, de recordar cómo en esa zona se realizaron acciones heroicas en nuestra Cruzada nacional. No hay obra grande que no se realice con sacrificio, y también éste se ha cimentado sobre el dolor.

Entre nosotros—agrega el gobernador civil—está el general Barroso, al que sabemos amigo del Caudillo, y por ello considero que cuanto hay de éxito en nuestras acciones, debemos ofrecerlo a quien personaliza todo el movimiento de nuestra Patria, el Caudillo Franco.

Por último, felicita al presidente y a la Asociación por el acierto de con-

BRINDIS DE M. NOE

Finalizadas las palabras del gobernador civil, se notificó a los comensales que M. Georges Noe y esposa, matrimonio belga incorporado a la Asociación, obsequiaba a todos con una copa de champán. Y el Sr. Noe brindó, en unión de los presentes, por la reina Fabiola, tan querida—dijo—, como es sabido, de todos los belgas.

El simpático gesto de M. Noe me-

FIBROCEMENTOS

ROCALLA

SANTA TERESA

Fdez. Jiménez, 6. T.º 14-50

Materiales de construcción

Se van a rodar en Segovia escenas de la película «El rey cruel»

Han llegado a nuestra ciudad los equipos técnicos y artísticos de una nueva producción cinematográfica que aprovecharán algunos escenarios segovianos para rodaje de sus escenas. Se trata del film «El rey cruel», sobre la vida de don Pedro I de Castilla, superproducción hispano-italiana de las productoras Procinsa, de Madrid, Alexandra, de Roma, que será dirigida por Ferdinando Baldi, y con Andrés Dólera, como jefe de producción.

Este film será protagonizado por el artista norteamericano Mark Damon, junto con los actores españoles Carlos Estrada y Francisco Martín, posiblemente algún actor segoviano será incorporado al reparto para realizar un papel de cierta importancia dentro de la figuración.

El rodaje de escenas en nuestra ciudad se realizará en interiores de Alcázar, a lo largo de unos diez o quince días.

RIEGO ASFALTICO Y CORTE DE CIRCULACION EN LA CARRETERA DE TEJADILLA

Jefatura de Obras Públicas.—Con motivo de la ejecución de las obras de riego asfáltico entre los puntos kilométricos 3,256 (Tejadilla) al 5,67 (empalme con la carretera vieja a Arévalo) de la C. C. 605 de Segovia a Zamora por Arévalo, esta Jefatura cortará la circulación a partir de mañana 9 de julio, por unos días, pudiendo efectuar la desviación el tráfico, con dirección y procedencia de Arévalo, por la carretera vieja (Cuesta de Santa Lucía y La Fuencilla).

COLABORACION EN LA TOMBOLA DE CARIDAD

Mañana corresponde colaborar a la Tombola de Caridad en la venta de papeletas y reparto de premios la parroquia de Santa Eulalia.

LOTERIA PRO CIEGOS

Sorteo del día 6.—Premiado con 250 pesetas, número 004. Con 25 pesetas, los terminados en 04.

De este número han correspondido en Segovia 6.000 pesetas.

ANOCHES TUVO LUGAR LA TRADICIONAL VERBENA DE FIN DE CURSO DE LA ACADEMIA DE ARTILLERIA

En los parques del Alcázar, tuvo lugar anoche la tradicional verbena de fin de curso de la Academia de Artillería, que como todos los años constituyó una fiesta gratísima, realizado su éxito en esta ocasión por una

serie de felices detalles que acreditaban una perfecta organización.

REUNION DE LA COMISION DE LA VIVIENDA

Presidida por el delegado provincial del Ministerio, se reunió la Comisión de Vivienda, y entre otros asuntos tratados fueron examinadas nueve solicitudes de diferentes promotores que pretenden construir en la capital y provincia 54 viviendas, siendo otorgada la calificación provisional a todas ellas.

Se resolvieron varias solicitudes de promotores que solicitan modificación de proyectos con el acuerdo que consta en cada uno.

En la reunión, el delegado dio cuenta de haberse recibido de la Dirección General del Instituto Nacional de la Vivienda cinco certificaciones definitivas que comprenden un total de siete viviendas, y de haberse librado por dicha Dirección General 210.000 pesetas en concepto de subvenciones.

HAN LLEGADO A SEGOVIA LOS JOVENES ALUMNOS DE «THE EXPERIMENT INTERNATIONAL LIVING»

El pasado sábado, a última hora de la tarde, llegaron a nuestra capital los componentes del «The Experiment in International Living» que, como se sabe es un organismo de experimentación integrado en la Unesco y que todos los años envía a Segovia buen número de universitarios americanos para convivir con distintas familias de esta ciudad durante más de veinte días.

El grupo de este año es mixto y viene dirigido por Gerald Dalven. Para recibirlos, se desplazaron hasta Medina del Campo la representante local del experimento, señorita Margarita Cerezo y un miembro de cada una de las familias con quien convivirán cada uno de estos «experiment».

Hace unos días estuvo en nuestra ciudad la representante nacional miss Luisa Montoro quien sostuvo un amplio cambio de impresiones con las familias que recibirían uno de estos universitarios, sobre la importancia y objetivos del «Experiment».

CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS

«El largo y cálido verano» (3-R), 120 m.
«Agente 007 contra el doctor No» (3-R), 109 m.
«Los cañones de Navarone» (2), 155 minutos.

EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer
Temperatura máxima: 31.º
En la mañana de hoy
Temperatura mínima: 17.º

FARMACIAS DE AVANZADA

Para esta noche:
Plaza de Franco, 10.
Muerte y Vida, 2.

Se celebró ayer brillantemente el XXXIV Día de Segovia

Dedicado en homenaje del Centro Segoviano al marqués de Quintanar

Tuvo lugar ayer con el esplendor acostumbrado la celebración del XXXIV Día de Segovia, instituido por el Centro Segoviano de Madrid. Acostumbra esta institución a dedicar la celebración de estas jornadas en homenaje de figuras especialmente relevantes en la vida segoviana, y la de ayer lo fue a la personalidad del marqués de Quintanar, tan estrechamente vinculado a la tierra de sus mayores, cuyos valores ha exaltado en multitud de ocasiones por medio de la palabra hablada o escrita, cooperando asimismo a través de la gestión administrativa en el engrandecimiento de Segovia.

El XXXIV Día de Segovia, por lo demás, se cñó a los perfiles habituales de esta conmemoración. Hacia las once de la mañana hicieron su llegada a nuestra capital los autocares y coches de turismo, aquéllos en número de 23, en los que unos 1.500 segovianos residentes en Madrid venían a pasar el día en su patria chica. Como de costumbre, los excursionistas se dirigieron al santuario de la Fuencisla, donde oyeron la santa misa, ocupando un lugar en el presbiterio la Junta directiva del Centro presidida por el marqués de Lozoya. Seguidamente, en la explanada de la alameda del santuario y sobre un tablado preparado al efecto, el grupo de danzas de la entidad ofreció un recital de

Mil quinientos segovianos residentes en Madrid se desplazaron ayer con este motivo a nuestra capital

Asistieron a misa en el santuario de la Fuencisla y fueron recibidos después en el Ayuntamiento

predominando los temas segovianos. Todavía en «La vida Nueva» los asuntos son galaicos pero ya en «El jardín familiar» es Segovia tu musa inspiradora, con la majestad de sus campos y la belleza evocadora de sus rincones urbanos. ¡Pobres aquellos nuestros versos, nuestros versos juveniles! Todos los han olvidado; los hemos olvidado nosotros mismos pero su música resuena de vez en cuando en nuestro corazón y a su encanto revive el mundo lejano de nuestra mocedad generosa.

LA RECEPCIÓN OFICIAL

Se organizó seguidamente la subida a la capital, en cuya plaza Mayor los excursionistas hicieron su entrada hacia las doce y media. En la Casa Consistorial eran esperados por el Ayuntamiento en pleno, presidido por el alcalde señor Aránguez; estaban también presentes el prelado de la diócesis, presidente de la Diputación Provincial, marqués de Quintanar, a quien como hemos dicho el Centro Segoviano dedicaba la celebración de este Día, delegados y jefes de Servicios y numerosas representaciones y comisiones. Mientras los directivos del Centro eran recibidos en el Ayuntamiento, la comparsa de gigantes y cabezudos danzó a los acordes de la música de la dulzaina y el tamboril.

Entonces te dediqué un soneto, que creo es uno de los mejores en mi modesto acervo. Quiero leerlo hoy aquí: ¡Sotos de Quintanar! Frondas del río en la árida llanura segoviana; laderas de tomillo y mejorana, amplios trigales; encinar bravo. ¡Palacio que entre el viejo caserío de la tranquila plaza provinciana ostentas tu blasón! ¡Dulce fontana en el misterio del jardín sombrío! Señor de estos lugares, mi pariente, míralos con amor, que es de discretos amar su herencia y complacerse en ella... ¡y si captar supieses sus secretos ellos te irán mostrando suavemente la vida buena, generosa y bella.

Tú supiste seguir aquel consejo juvenil y tu vida ha sido generosa y bella. Mas segoviano desde tus amores y tus bodas con una gentilísima segoviana: la señora del castillo de Castilnovo, cerca de Sepúlveda. Te compenetraste íntimamente con aquella comarca, quizás la más pobre de Segovia, una de las de la ancha España en que la vida es más dura, pero que, acaso por eso mismo, acumula en las almas caudales inmensos de energía. El castillo con vosotros y esa dama admirable: Cat Escudero, a la que quiero dedicar hoy un recuerdo, se convirtió en un castillo de cuento de hadas. Los que, en noches de luna, pasasen por la carretera que va de Pedraza a Sepúlveda, creerían, al ver aquellos adarves y aquellos torreones, que se trataba de una de tantas ruinas como ilustran el paisaje de las Españas, bien lejos de imaginar el refinamiento de la vida que allí se vivía.

Al servicio de Segovia consagraste los mejores años de tu vida profesional en la Jefatura de Obras Públicas. Te recuerdo recorriendo las carreteras provinciales, prodigando por todas partes tu pericia y tu sensibilidad de ingeniero poeta. Pero Segovia te debe algo aún más valioso que tus desvelos profesionales. Tú has sido uno de los artífices del prestigio que en pocos años ha ganado la ciudad y su tierra, hace poco desconocidas. Primero desde tu casa de Segovia, desde el soto de Quintanar luego desde el castillo de Castilnovo has atraído la atención sobre Segovia de cuanto supone algo en España en la política, en la literatura, en el arte, en la vida social. Si hoy Segovia «está de moda», si afluye hacia ella una corriente cada día más copiosa de viajeros, luego propagandistas entusiastas, a ti, Fernando, en gran parte se debe.

Restaurador, con tu esposa, del cas-

tillo de Castilnovo, del palacio rural de Quintanar, yo guardo hacia vosotros la gratitud que reservo a aquellos que han salvado de la ruina a una vieja casa segoviana. Por vosotros ha adquirido rango, en el barrio de San Marcos, uno de los más bellos jardines de Segovia.

Pero sobre todo, se dirige este homenaje a la limpia trayectoria de tu vida. Es posible que no todos compartan en este acto tu visión de las

cosas de España, pero para todos nosotros debe de ser un ejemplo tu sacrificio por un ideal al cual has consagrado tu vida y la limpieza insobornable con que te has entregado al servicio de la España eterna, que Dios quiera salvar y engrandecer en sus designios providenciales.

Grandes aplausos acogieron las últimas palabras del marqués de Lozoya y se reprodujeron al levantarse a hablar el homenajeado, quien dijo:

Palabras del marqués de Quintanar

El marqués de Lozoya acaba de hacer «una de sus suyas»... Y tratándose de él, este dicho vulgar no puede tener sino una sola interpretación: en esta ocasión no ha hecho como en tantas otras—mas que demostrar su bondad, abriendo el chorro de su elocuencia, agobiándose con una manifestación nueva de su viejo cariño y pintándose, ante vosotros que ya me conocéis casi todos, como un ser repleto de virtudes y méritos. Y no digo yo que no tenga algunos de estos últimos y aun alguna de las primeras, pero jamás me agradaron los profesionales de la modestia, y no va a ser hoy y para vosotros cuando vaya a hacer gala de cosa que no me gusta. Pero tampoco soy vanidoso, y de las palabras de vuestro presidente no he de hacer una plataforma a la que me encaramé para que me contempléis bien a vuestro placer.

Conste, pues, que estoy muy agradecido a cuanto acabo de escuchar y no hay que decirlo, a todos vosotros. Lozoya es, después del Acueducto, la mayor gloria viva de esta ciudad. No ha habido error en mis palabras, ya que las piedras del gran monumento—que ahora se puede admirar con esas magníficas obras que harán de la futura plaza de Roma punto de cita de cuanto viajero llegue a visitarnos—viven a través de los años, conservan su vitalidad en todas las horas del día, y lo mismo que cuando su arquería peina los cabellos de la aurora, que cuando a la caída de la tarde refleja los oros del sol poniente, es el tema de la ciudad, el leitmotiv de esa gran simfonía que es Segovia, la puerta de infinitas entradas por las que penetran las muchedumbres de peregrinos de la historia y de la belleza... Segovia acerió así a crear, junto con monumentos en piedra, estos tipos humanos que, como el marqués de Lozoya, son la decoración simple y jugosa de un pueblo y de una sociedad que puede enfrentarse sin temor con su pasado de grandezas, cantando su fama, dando vigencia a su viejo esplendor y dejando con sus obras, con su ingenuidad conservada limpia de toda contaminación, una estela de luminosa serenidad y una sapientísima enseñanza.

¡Bien haya Juan de Contreras—con su buen nombre de hidalgo y poeta—por el bien que derramó sobre Segovia y por la obra que al frente de vuestra patriótica entidad está ya realizando!

¿Qué podría yo decirlos ahora, que

me he de encarar de modo directo y personal con vuestra calurosa y dinámica asamblea? Segoviano de varios siglos de edad, mi antepasado dejaron bien visibles en la provincia entera rastros de su paso: soldados, regidores, eclesiásticos, alarifes de monasterios y palacios, labradores y, sobre todo, fieles servidores de los reyes que con amorosa obstinación iban construyendo esta España nuestra, fueron sucediéndose generaciones de abuelos hasta llegar a mí, que entré en la provincia, se puede decir, con una credencial de funcionario público en la mano. Y yo me acuerdo todavía de aquella carretera y de aquel puente de Linares del Arroyo—hoy cubierto por las aguas bienhechoras de un embalse—en que yo trabajaba en tiempo de verano y en que al fin de cada jornada, abrasado de tantas horas de sol, volvía al atardecer a mi humilde posada de Maderuelo, con su caserío que trepa por la colina, coronado con las ruinas de un castillejo que fue de mis antepasados.

¡Qué pensamientos no me inspiraría aquel cuadro!... Subía yo a lomos de un reflexivo macho, cuando ya las sombras de la noche iban cubriendo los alcornoques y los ganados tornaban a sus establos. Desde aquel nido de águilas ejercían su jurisdicción señorial, ignorantes de que, centenares de años más tarde, un descendiente suyo, modesto ingeniero con doce pe-

setas cincuenta céntimos de dietas y juguete de esa engeñada diosa que se llama la Superioridad, habría de subir diariamente esa misma cuesta por la que ellos tornaban de su gozosas ceterías o de sus honrosos pasos de guerra...

Mi vida pasó así y bien puedo decir pasó, pues ya vislumbro próxima la meta. Hice caminos, labré tierras, planté árboles y escribí libros. ¡Ah!, y fui siempre leal, en la felicidad y en el infortunio, a mis reyes. De cuanto malo hice no he de hablaros ahora, porque sería deslucir esta hermosa fiesta. Pero si a otro lo escucháis y os cuenta que sufrió cárcel republicana y destierro y persecución, explicadle que no fue más que por mi propia lealtad a cosas juradas, a deberes heredados, a sentimientos de que jamás me despojaré. Por todo esto quiero traer a vuestros manteles un episodio que constituye mi mayor honor segoviano: el de haber acompañado en su primera visita a una capital española a su alteza real el príncipe de Asturias, estudiante, soldado y hoy peregrino por tierras de la Patria que le aclaman, con la compañía que eligió para su vida. Este príncipe, hijo del conde de Barcelona, que es el más ilustre segoviano actual—no podemos olvidarlo—y nieto del inolvidable Alfonso XIII, regiré, cuando Dios quiera y sin que pueda romperse la cadena sucesoria de nuestros destinos; y cuando se instale en el trono de San Fernando para continuar la fecunda e inacabable tarea de los reyes, estoy seguro de que volverá a visitarnos, para recordar el día en que un marqués solicitaba constantemente su atención sobre las piedras y las gentes de Segovia, que le escoltaban con su cordial solicitud; y volverá pensando: los segovianos no me han dejado de amar...

Para terminar, os repetiré mi gratitud por estas horas de convivencia y por este acto en que tantos centenares de segovianos, que reunirse en son de fiesta, os acordasteis de mi nombre.

El discurso fue premiado con una calurosa ovación.

VISITA A LA GRANJA

Por la tarde, los excursionistas del Centro Segoviano visitaron el Real Sitio de San Ildefonso y presenciaron los juegos de agua de las fuentes monumentales de sus jardines. Finalmente, emprendieron regreso a Madrid.

El alcalde de la ciudad

Seguidamente, desde el balcón de la Casa Consistorial, el señor Sanz Aránguez dirigió la palabra a los segovianos allí reunidos, en cuya masa se mezclaban los residentes en Madrid y en Segovia.

Una vez más, dijo, se celebra esta conmemoración entrañable y os deseamos en primer lugar que paséis un día muy feliz, llenos de grato recuerdo y de sensaciones felices, esas mismas que otros años en esta ocasión habéis tenido y que ahora vais a revivir.

Después de estas palabras de bienvenida el señor Sanz Aránguez se refirió a la labor del Centro, que no es otra sino la de que los asociados conserven vivo y transmitan a sus hijos el legado del amor a la tierra, amor que tanto dice en favor del que lo profesa, Segovia, dice, siente un verdadero cariño hacia estos hijos suyos que la recuerdan tan entrañablemente.

El presidente del Centro Segoviano

Hace uso de la palabra seguidamente el presidente del Centro Segoviano, marqués de Lozoya quien, tras agradecer calurosamente la acogida que la ciudad que siempre les ha prestado y que se ha reiterado ahora una vez más y el entusiasmo puesto en esta acogida, dice que es muy de tener en cuenta la presencia viva de esta Segovia unificada en Madrid que supone la colonia de setenta mil paisanos nuestros que viven en la capital de la nación, y en los cuales se mantiene constante el recuerdo de la patria, de Segovia y el afán por servir, a lo cual ayuda en gran manera la labor del Centro. Yo quiero, dice, que en medio de la balumba de la vida madrileña os sintáis siempre segovianos y herederos de las virtudes tradicionales de nuestra raza, las cuales habréis de entregar a vuestros descendientes como un sagrado legado.

Es costumbre, añade el marqués de Lozoya, que el Centro Segoviano dedique estos días en homenaje a una personalidad ilustre que en alguna manera se haya destacado por haber laborado por Segovia enaltecida con su vida y con su obra. Este es el caso del marqués de Quintanar.

Palabras del marqués de Lozoya

Querido Fernando. Ayer, viniendo hacia Segovia desde Madrid, atravesaste por primera vez el túnel de Guadarrama, como un arco triunfal abierto en la roca viva. Imagino tu emoción y esta alegría será el mejor premio al esfuerzo que hayas contribuido a esta empresa que abre a Segovia nuevos horizontes. El Centro Segoviano quiere, en esta hora de amistad entrañable que te dedicamos, referirse a otros motivos de los cuales, sea cualquiera tu modestia, tú no puedes desentenderte: a la vinculación con Segovia de tu inaje, que tú, con cariño y con dedicación que hoy queremos agradecer, has venido a continuar.

Porque tu familia es uno de esos monumentos genealógicos que tienen la virtud singular, que no tienen las piedras, de irse renovando en la sucesión de las generaciones. Los viejos segovianos, al pasar por uno de los rincones más evocadores de la ciudad, ante la casa de Quintanar recordamos aquellos días en que se encendían las arañas de los salones en fies-

tas inolvidables y, los aficionados a bucear en los archivos sabemos que un marqués de Quintanar estuvo al lado de los segovianos, participando de sus miserias y de sus angustias en los días difíciles de la guerra de la Independencia y de las guerras civiles. Fue una fecha propicia en los anales de la provincia aquella, del siglo XV, en que un Chaves, oriundo de Portugal vino a ser alcalde de la fortaleza de Maderuelo por designación del marqués de Villena, señor de la villa, su próximo pariente. Luego el linaje galaico-portugués entró con una familia segoviana, la de los González de la Hoz, señores de Quintanar. Ellos fueron los que enriquecieron el tesoro de la ciudad con la «Casa de los Picos» y con la fina capilla gótica del monasterio del Parral.

Y un día, en la segunda década del siglo actual, estableciste tu primer contacto con Segovia. Había muerto, sin descendencia tú, tío mío también, aquel don Francisco de Paula de Chaves, el gran señor palatino que, sin embargo, sabía organizar en los sotos de Quintanar tan alegres romerías, grato recuerdo de mi infancia; el amigo fraternal del hidalgo campesino que fue mi padre, Venias penetrado del ambiente galaico y lusitano, pero sufriste pronto el embujo de Segovia. ¿Te acuerdas? Se estableció pronto entre nosotros una amistad que había de durar toda nuestra vida. Eramos ambos poetas y, en los crepusculos segovianos, en tu jardín o en mi huerto, nos leíamos nuestros versos. En los tuyos poco a poco iban

Con encendidas palabras glosa la personalidad del homenajeado, figura tan conocida y admirada en nuestra tierra, que si no es segoviano de cuna, si lo es por otros muchos motivos, principalmente por el amor a esta tierra, por su dedicación a exaltar y publicar los valores que en ella y en sus hombres se atesoran.

Termina el presidente del Centro su intervención afirmando que los segovianos de aquí y los de Madrid, todos a una, seguirán siempre laborando incansablemente por el porvenir de nuestra Segovia.

Ambos oradores fueron muy aplaudidos.

ALMUERZO OFICIAL

Seguidamente, en la sala del hotel Las Sirenas, tuvo lugar el almuerzo oficial. Ocuparon la presidencia del acto el homenajeado, don Fernando Gallego de Chaves y señora, alcalde de la ciudad y señora, presidente del Centro Segoviano y demás miembros de la Junta directiva.

A los postres, el marqués de Lozoya reiteró su ofrecimiento del homenaje pronunciando el siguiente discurso:

La Base Mixta y el Sindicato de Transportes celebran mañana la fiesta de San Cristóbal

Se celebra mañana la festividad de San Cristóbal, Patrono de los automovilistas, y con este motivo tanto la Base Mixta como el Sindicato de Transportes han organizado diversos actos.

El mencionado centro militar, a las once y media, en el monasterio de San Antonio el Real, celebrará una misa rezada.

Por su parte el Sindicato de Transportes nos envía con ruego de publicación la siguiente nota:

Sindicato Provincial de Transportes y Comunicaciones.—Con motivo de la festividad de San Cristóbal, Patrono de este Sindicato, que se celebrará el próximo miércoles, día 10 del actual, se han organizado los siguientes actos:

A las once de la mañana, misa en la iglesia parroquial de San Millán, en la que predicará el M. I. señor don Bernardino Arribas, asesor religioso de la Organización Sindical. A continuación, bendición y desfile de vehículos en la avenida Fernández Ladreda.

Seguidamente, en el Hogar Sindical, se celebrará un acto de confraternidad, en el que se servirá un vino español a las autoridades, empresas y productores.

Para la entrada será necesaria la presentación de la tarjeta de asistencia, que se facilitará en este Sindicato hasta las veinte horas del día 9, y

en la puerta del Hogar Sindical el día 10, al precio de 35 pesetas cada una, no permitiendo la entrada a los que no presenten la indicada tarjeta.

Rogamos a todos los empresarios y productores su asistencia, concurrendo con el mayor número de coches que les sea posible a la bendición y desfile, rogándoles la imperiosa necesidad de que no falten a esta invitación, pues su presencia enaltece y da esplendor a la fiesta.

MATRICULACIÓN DE CARRETERAS, CARROS Y BICICLETAS

Administración de Rentas del Ayuntamiento de Segovia.—Por el presente se pone en conocimiento de todos los poseedores de carreteras, carros y bicicletas la obligación que tienen de proveerse de la matrícula correspondiente al año actual, lo que podrán efectuar en la Recaudación de este Ayuntamiento—planta baja del edificio de la calle de Escuderos—desde el día 8 al 20 de los corrientes.

Transcurrida dicha fecha serán denunciados aquellos poseedores de los citados elementos que circulen desprovistos de las chapas de matrícula y, como consecuencia, sancionados con arreglo a la ley.

Segovia, 6 de julio de 1963.—El alcalde, Angel Sanz Aránguez.

Presentación del espectáculo "Alegrías de España" en nuestra plaza de toros

Las dificultades para conseguir un toreo cómico, sincero, serio—aunque parezca un contrasentido—y original, deben ser insalvables para el elenco que nos visitó en la tarde de ayer. Su arte, servido por una gama de «trucos» y situaciones harto conocidas, se exhibió en sueltas pinceladas, deparándonos por doquier una lidia aburrida y sin alegría. Y eso que era la faceta jocosa la que predominaba en el espectáculo.

Solamente «El gran Candelas» se anotó alguna que otra lucida intervención al torear «de sombrilla», pues sus compañeros de turno, «Carpana» y «Don Nadies», pasaron desapercibidos.

EL NOVILLERO PACO LANCHAS

No supo aprovechar el novillero Paco Lancha las buenas condiciones de la res que le cupo en suerte. Se le notó—la larga—bastante inexplicada en estas lides. Su actuación con el capote fue desordenada más y más.

Paco Lancha, imbuido—quizás—de las más modernas ideas del ritmo, lo asumió en su repertorio. Y no supo parar los pies un solo momento. Intentó dibujar verónicas, sin conseguirlo.

Con la franja evidencié más aún su falta de serenidad y estilo. Su único fuerte—si es que lo podemos denominar así—lo constituyeron unos cuantos ayudados por alto, de mediocre factura, que ribetearon su torpe actuación.

Mantazos a uno y otro lado y un pinchazo mal colocado, al que siguen una entera recibiendo, bastante la deada y media, en última instancia, que termina con el bicho.

La gente aplaude (?) al ver cómo se desplomaba tan brava res. Suponemos que sería porque el desbarajuste taurino había tocado a su fin. Mucho tiene que aprender—tal vez nos equivocamos—este joven novillero si quiere llegar a ser algo.

LO MEJOR DEL PROGRAMA

Lo mejor del programa «Alegrías de España», aparte de los números circenses a cargo de «Los Dostis» y varias demostraciones de ilusionismo por Jukito y Suan, fue la presentación de Carmina Argentina al frente de las bandas de «Los turistas españoles» y «Los regionales».

Interpretaron con maestría—salvo en un par de ocasiones—un conjunto de composiciones clásicas y modernas, salpicando con sus notas tan alcaído espectáculo. «Alegrías de Espa-

ña» venía precedido de cierta fama, pero en honor a la verdad no dejaron entrever, en la tarde de ayer en nuestro coso taurino, ninguna cosa del... «otro jueves», ni digna de mayor encomio.

Domingo Ortega envió unos becerros que acusaron su tradicional casta y bravura. ¡Ah!, se nos olvidaba. Fue una pena que una tarde tan soleada y radiante se asomara a presenciar tan minúsculo acontecimiento. Aún recordábamos el «chaparrón» del día de San Pedro...

Casi media entrada en las gradas y al final del espectáculo—«Alegrías de España»—división de opiniones, predominando los comentarios que se adherían a éste que ustedes acababan de leer.

Y es que el toreo auténtico en esta faceta cómica presenta serias dificultades que ayer fueron superiores a la buena voluntad general.

A. B. R.

REGISTRO CIVIL

Doce nacimientos, tres defunciones y dos matrimonios

Han sido hechas las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Visitación de Andrés y Gómez, hija de Ildefonso y Benita; Ana Paz Peñas y Escobar, hija de Ladislao y María Paz; José Luis Baranco y de Lucas, hijo de Félix y María; Antonio Sanz y García, hijo de Antonio y Carmen; Carlos Fuentetaja y Cristóbal, hijo de Rafael y Andrea; Yolanda Azucena García y Madrigal, hija de Gregorio e Isabel; Ana María Riquelme y González, hija de Mariano y Braulia; Fermín García y Cristóbal, hijo de Ciriaco e Isabel; María Pura Alvaro y de Diego, hija de Félix y Matilde; Francisco Isert y Pastor, hijo de José y Gloria; María del Carmen Herrero y Carretero, hija de Aurelio y María de la Concepción; María Elena Yagüe y Mata, hija de José y Mercedes Marina.

Defunciones: Florentino Casado y Martín, de 82 años; Eduardo Mazarrías y Montero, de 74; Jacinta López y Peña, de 66.

Matrimonios: Pedro García y Pastor con María Luisa Sanz y de Santos; Bonifacio Cáceres y Pastor con María del Carmen Martín y de la Orden.

Haga pulmón en su casa

durante la semana, aspirando el delicioso Ozonopino Ruy-Ram que, mezclado con agua y lanzado a la atmósfera en pulverizaciones, la limpia de humo, polvo y malos olores; convirtiendo al respirar en un placer con su maravilloso perfume de bosques, facilitando la respiración en habitaciones reducidas o poco ventiladas.

Laboratorios Ruy-Ram, Madrid

ULLASTRES: No queda otro remedio que subir el precio del pan, a pesar de los trabajos realizados para evitarlo

Pero en lugar de la tolerancia en peso, se vigilará éste y la calidad con todo rigor

No subirá el precio del azúcar, aunque al Gobierno le cueste 100 ó 200 millones de ptas. primarlo este año

Madrid, 7.—El ministro de Comercio, señor Ullastres, que por encargo del Gobierno habló a los españoles anoche a través de la Televisión Española, afirmó que no se subirá el precio del azúcar.

El abastecimiento en cantidad—dijo—está previsto. Y en cuanto al precio, estén seguros ustedes de que el Gobierno ha decidido tajantemente no moverlo. Si le cuesta cien o ciento veinte millones de pesetas primar durante este año el azúcar para el consumo, lo hará gustoso, porque sabe que este fenómeno de una menor cosecha internacional es transitorio, que el alza de precios internacionales es accidental y que el año que viene las cosechas volverán a su cauce. No valía la pena, por tanto, aumentar el azúcar este año para bajarlo al que viene.

NO HAY MAS REMEDIO QUE SUBIR EL PRECIO DEL PAN

En relación con el precio del pan afirmó que, a pesar de los trabajos realizados para evitarlo, no había otro remedio que subir el precio del pan.

Empezó diciendo en la charla, que tuvo una hora de duración, que hablaba por encargo del Gobierno para tener a los españoles informados de algunos aspectos del abastecimiento nacional y para desahacer posibles ansiedades y temores.

Habló el señor Ullastres del pan y dijo que cuando el Gobierno últimamente decidió, después de muchos estudios, de muchas consideraciones, de muchas reuniones de comisiones y subcomisiones, después de ponderar todos los elementos de juicio, que no había más remedio que rectificar el precio del pan, reajustándolo, y cuando me ha encargado que os lo comunicase para teneros informados de cómo y del por qué, yo pensé cuál sería la forma más clara y más precisa de hacerlo, y se me ocurrió que lo mejor es siempre lo más sencillo; que lo que más convence es siempre la verdad, toda la verdad y nada más que la verdad.

COMO SE EVITO EL AÑO PASADO

Hizo historia de los pormenores que han conducido a esta situación de reajuste del precio durante la campaña 1962-1963. El año pasado—dijo—salí un decreto elevando el precio del trigo a los agricultores en 50 céntimos. Entonces parecía lógicamente que había que subir el precio del pan, y, sin embargo, el país no se alteró, porque el pan no se subió, a pesar de la subida del precio del trigo. No subió porque, como teníamos prevista una cosecha deficitaria, hubo que importar un millón de toneladas de trigo y se hizo la importación a precio más barato que el nacional, no porque se produjera más barato que en nuestra nación, sino porque los exportadores, para poder colocar el excedente, lo priman, disputándose los mercados, y nosotros nos hemos beneficiado de eso.

CRUZ ROJA ESPAÑOLA

te pide contribuyas a su Banco de Sangre; un día puedes necesitarlo. Salvar una vida es siempre un honor.

1.800 MILLONES DE PESÉAS HUBO DE INVERTIR EL MINISTERIO DE HACIENDA

Pero, a pesar de este menor precio del trigo comprado, para enjugar la diferencia entre el precio del pan y la subida del trigo, el Ministerio de Hacienda ha tenido que invertir 1.800 millones de pesetas, para que los consumidores no vieran aumentado el precio.

RIGUROSA VIGILANCIA DE CALIDAD Y PESO

Señaló el ministro que el Ministerio de Hacienda seguirá invirtiendo los mismos 1.800 millones de pesetas para que llegue a los sectores del campo más necesitados y, por último, dijo que el Gobierno se había visto en la necesidad de volver a tener un pan tasado, pero no en la totalidad de las piezas, porque se ha demostrado que no es buen sistema, sino en dos, de 800 y de 500 gramos, que habrán de tener obligatoriamente todos los despachos de pan de todos los pueblos de España, y que se vigilarán rigurosamente la calidad y el peso, con las infracciones de los cuales no se tendrá la menor tolerancia.—Cifra.

Tiempo espléndido y extraordinaria animación en San Fermín, en Pamplona

Todo está lleno de forasteros y las calles y las plazas están convertidas en un inmenso garaje

Pamplona, 7.—Sería aventurado citar una cifra sobre el número de forasteros que hay hoy en Pamplona.

Basta decir que todo está lleno. Las calles y las plazas están convertidas en un inmenso garaje, pues es enorme el número de coches. Los autocares han tenido que situarse en las afueras de la capital.

Hay vehículos de todas las nacionalidades. Un tiempo espléndido favorece la enorme animación y durante toda la mañana no ha cesado el jolgorio, empalmándose la madrugada con el nuevo día.

PRIMER ENCIERRO

Las dianas alegraron las calles desde las primeras horas y a las siete en punto se ha corrido el primer encierro con las reses del Conde de la Corte.

La salida la hizo el ganado puntualmente de los corrales de la rochapea, previo el «chupinazo» que anunció el comienzo de la carrera. Mozos y toros han cruzado las calles del trayecto en una vertiginosa carrera, sucediéndose los lances peligrosos, ya que las reses repartían hachazos a diestro y siniestro, pero

los corredores, hábiles y valientes, han salido airoso de la gran liza sin que se registraran graves percances. Los toros han entrado en el ruedo de la plaza mezclados con los corredores y directamente aquellos penetraron en los corrales.

Ha sido detenido un muchacho que ha entrado en el ruedo con el brazo extendido descansando sobre los lomos de una de las reses.

Terminado el encierro se soltaron varias vaquillas para diversión de los aficionados y en la enfermería fueron asistidos unos quince mozos de lesiones.

ESAS MONEDAS de poco valor que te devuelven en un establecimiento puedes depositarlas en la HUCHA DE CARITAS.

nes leves producidas por las vaquillas. Posteriormente se ha celebrado la procesión del patrono San Fermín, conducido en su trono rodeado de una brillante escolta.

Asistió el Ayuntamiento en corporación y en la presidencia figuraban todas las autoridades.

Fueron disparadas las salvas de ordenanza en honor del Santo y cerraba la procesión una compañía de Infantería con bandera y banda de música.

Después hubo una misa solemne en la capilla del patrono, estando la parte musical a cargo del Orfeón pamplonés.

En toda la ciudad se oyen las músicas y un centenar de chistularis del país vasconavarro han recorrido las calles, dando después un gran concierto en la plaza del Castillo.

Violento incendio en la plaza de toros de las Ventas

Comenzó a la una y media de esta madrugada y a las cuatro estaba dominado

Los dos pisos altos quedaron destruidos y ha sido detenido un posible perturbador que apareció pidiendo agua a gritos

La "Hoja del Lunes", de Madrid, publica hoy la siguiente información sobre el incendio producido esta madrugada en la plaza de Las Ventas:

Un incendio, que se manifestó de repente y en todo su vigor a la una y media de la madrugada y que a las tres y media no había sido localizado todavía, había destruido a esa hora toda la andanada de la plaza de toros de Las Ventas y comenzaba a prender en las gradas.

Se desconoce aún el motivo que pudo originar el siniestro, aunque no se descarta la posibilidad de un cortocircuito, producido entre los tendidos 4 y 5, justamente debajo del reloj. En ese lugar se vieron las primeras llamas, que inmediatamente prendieron en toda la andanada.

RAPIDA PROPAGACION DEL FUEGO

La abundancia de madera de pino en ese lugar y el calor sofocante de la en ese lugar y el calor sofocante de la pagación del siniestro. Puede decirse que cuando las familias que viven en el recinto de la plaza se dieron cuenta, a la una y veinte minutos de la madrugada, de que en ella se había declarado un incendio, éste se había apoderado ya de toda la zona alta de la edificación.

El Servicio de Bomberos recibió el aviso a la una y media, y pocos minutos después llegaban a la plaza de las Ventas los primeros coches-cisternas. Con ellos aparecieron también junto al caso dos secciones de la Policía Armada de la 11 y de la 12 banderas y compuestas ambas secciones de 30 números cada una.

EVACUACION DE 80 CABALLOS

A las dos de la madrugada, las llamas ofrecían un espectáculo verdaderamente sobrecogedor y alcanzaban gran altura, envueltas en espesas columnas de humo. En ese instante se procedió a desalojar de sus cuadras a los 80 caballos que el popular Barajas tenía allí concentrados para el servicio de picadores de las corridas de toros.

Los caballos fueron conducidos hasta un lugar a cubierto de posibles peligros y lejos de la plaza.

Todavía a esa hora de las dos y media las llamas no se habían propagado a las gradas y los bomberos luchaban denodadamente por impedirlo.

MUY CUANTIOSAS PERDIDAS

No se pueden calcular aún las pérdidas originadas por el incendio, pero se consideran muy cuantiosas.

En el recinto de la plaza viven seis o siete familias, y ninguna de ellas ha sufrido ningún daño personal. Únicamente ha sido necesario atender en la casa de socorro del distrito a la esposa del mayor José Parejo, aquejada de un ataque de nervios.

En el patio de caballos viven el conserje de la plaza, don Cayetano Muñoz, con su esposa y tres hijos, y el conserje de la Diputación, don Alfonso Alonso, con su mujer y un hijo. En el patio de arrastre viven las tres familias Parejo, mayores, y el jefe de personal de la plaza, don Narciso Melero, que se encontraba a esa hora fuera de la vivienda.

Casi todas estas familias se dieron cuenta al mismo tiempo del suceso y salieron a pedir auxilio, bien a la calle, bien a través del teléfono, a los bomberos y a la Policía.

El más viejo de los Parejo, Miguel, que se hallaba muy nervioso y en pijama contemplando el desarrollo del siniestro, manifestó que ésta era la primera vez que se producía un incendio importante en la plaza de toros, puesto que sólo en otras ocasiones se habían registrado algunos conatos sin importancia.

NINGUN INDICIO A LAS DIEZ DE LA NOCHE

Por otra parte, el jefe de limpieza del coso, don Manuel de la Plaza, dijo que él la había abandonado, en compañía de los 39 operarios que trabajaban a sus órdenes, después de las diez de la noche, cuando habían retirado de ella toda clase de papeles, almohadillas, etc., y que no descubrieron el menor síntoma de incendio.

También uno de los mayores afirmó que pasadas las once de la noche soltó, como era su costumbre, los tres mastines que poseen los mayores, y que tampoco a esa hora se notaba el menor indicio o sospecha.

VEINTIUNA RESES EN LOS CORRALES

A las dos y media se hallaban en pleno trabajo 60 números del Servicio de Bomberos, que actuaban a las órdenes del jefe del Servicio, don Antonio Gómez Lázaro. En el centro del ruedo se encontraban, ocupándolo materialmente, seis tanques y cañones autobombas. Los bomberos comenzaron a utilizar rápidamente las bocas de riego que hay en el redondo.

Sobre las llamas, que en algunos momentos interesaban prender en las gradas, caía sin cesar una verdadera masa de agua.

En esos momentos, el mayoral del ganadero don Joaquín García Valdecasas, que tenía en los corrales de la plaza los seis novillos que habían de lidiarse el próximo domingo, preguntó a las autoridades si convenía encerrar a las reses, y se le contestó que no ofrecían ningún peligro.

En total, había en los corrales de la plaza 21 reses entre novillos, cabestros y toros sobrerros. El ganado no se mostró nervioso en ningún momento.

LLEGADA DE AUTORIDADES

Poco después de las dos momentáneas llegaron a la plaza Monumental las siguientes autoridades: presidente de la Diputación, marqués de la Valdivia; teniente de alcalde del distrito de Buenavista, don Miguel Primo de Rivera; jefe superior de Policía, don Manuel González López; comisario jefe de Orden Público, don Marino Arroyo; comisario jefe del distrito de Ventas, don José Lamas, y jefe de la Policía Municipal, señor Luque, a los que siguió el primer teniente de alcalde, señor Gutiérrez del Castillo. Entre las primeras personas llegadas a la plaza apenas se divulgó la noticia del siniestro figuraba el gerente, don Livinio Stucky.

Pese a lo avanzado de la hora, una gran multitud se congregó en las inmediaciones de la plaza.

DETENCION DE UN POSIBLE PERTURBADO

Pasadas las tres de la madrugada, cuando las llamas empezaban a ceder y se veía que no podrían extenderse hasta las gradas, un hombre joven, de aspecto extraño y con el rostro ennegrecido por el humo, empezó a gritar pidiendo agua desde las andanadas y entre las llamas que aún salían de allí.

Fue rápidamente recogido por los bomberos. Se trataba de un joven que se encontraba en paños menores y que dijo que estaba apagando el fuego desde los primeros momentos. A las preguntas de la Policía añadió que era andaluz y que se hallaba en Madrid desde hace tres o cuatro días.

La impresión general era la de que el extraño personaje no mantenía en orden sus facultades mentales. Fue trasladado a la comisaría de Policía del distrito para ser interrogado con más calma.

EL INCENDIO, DOMINADO

A las cuatro y diez de esta madrugada, el desfile de repliegue era ya firme en el incendio de la plaza de toros de las Ventas. Se retiraban los bomberos, aunque permanecían en el ruedo algunos coches-bombas para suministro de las mangas que atendían a los últimos focos.

Las puertas de la plaza, salvo la principal, estaban prácticamente abiertas a los ya escasos grupos de curiosos. Se marcharon las autoridades, se embarcaban en los coches los guardias de la Policía Armada en su inmensa mayoría y entraban los últimos de los 80 caballos. A las cuatro y cuarto, apenas algún rescaldo iluminaba las paredes de las andanadas, y el aire iba siendo cada vez más respirable.

En el centro del ruedo, nervioso, don Livinio Stucky apenas podía atender a las últimas preguntas de los informadores.

Un carpintero de los trece que tiene la plaza en servicio en cada festivo, aseguraba que podía costar un millón. Comentarios para todos los gustos. La posibilidad de que el reloj fuese el causante, al recalentarse alguna de las grasas de su maquinaria; el rumor de la detención de dos individuos que inexplicablemente habían aparecido en las propias andanadas al producirse el siniestro; y el recuerdo.

Se admiten voluntarios en la Academia de Artillería

Academia de Artillería.—Se admiten voluntarios para ingresar en este Centro el próximo día 1 de septiembre, debiendo presentar sus instancias y documentación antes del día 1 de agosto.

Segovia, 3 de julio de 1963.—El teniente coronel jefe del Detall, José Pablo-Blanco Morales.

Hija de C. Fernández

comunica a sus clientes y amigos que ha sido instalado en su SUCURSAL de Avenida José Antonio, 1, el teléfono

2451

do de que hace un par de semanas, en este mismo ruedo, estos mismos bomberos simularon para al público un incendio para apagarlo luego.

Los tres perros, que habían cumplido su guardia, como cada noche, «Chamaco», «Lucero» y «Ales», corrían ya llevados de una correa cada uno. Habían estado sueltos hasta entonces. Dios sabe por qué escondidos de las localidades altas y quizás anonadados por las llamas y el humo. Alguien más comentaba entonces—ya las cuatro y media del día—que los bares y quioscos de los alrededores habían hecho su agosto en julio vendiendo refrescos muchísimo arriba del horario de cierre...

Final: un retén numeroso de bomberos—que permanecerá unas horas aún en la plaza—, escasas autoridades y don Livinio en el ruedo. Hasta la alta noche, junto a la luna clarísima, una débil columna informe de humo blanco subía...

Historia de la plaza de las Ventas

La plaza de toros de las Ventas, llamada por mucha gente «la Monumental», fue construida por iniciativa de José Solís, quien pensaba que la antigua plaza de Alcalá era ya insuficiente para las necesidades de Madrid. Fue el primer impulsor de la idea el arquitecto don José Espelma Anduaga, que había de ser después el autor del proyecto. Presentada la solicitud de construcción a la Diputación Provincial de Madrid el 28 de junio de 1919, año y medio después, el 12 de noviembre de 1920, quedó constituida, bajo la presidencia de don Fernando Jordán, la sociedad anónima Nueva Plaza de Toros de Madrid, y el día de San José de 1922 fue colocada la primera piedra.

La inauguración de la Monumental se efectuó con una corrida a beneficio de los obreros parados, organizada por el Ayuntamiento, el miércoles 17 de junio de 1931, dos meses después de proclamada de República. Se llevó a cabo esa inauguración, que no tuvo carácter oficial, por iniciativa del entonces alcalde de Madrid, don Pedro Rico. Artísticamente, la corrida fue un desastre. Empezó a las tres y media de la tarde y no acabó hasta cerca de las ocho. Asistieron la mayor parte de los miembros del Gobierno provisional de la República; y el alcalde, que presidió, recibió el asesoramiento nada menos que de Guerrita, Fuentes, Bombita, Machaquito, Vicente Pastor y Manuel Bienvenida. Se torearon ocho reses de las siguientes ganaderías: Domecq, Julián Fernández, Moreno de Villena, Concha y Sierra, Graciliano Pérez Tabernero, Coquilla, Villena e Indalecio García; y el primero que abrió plaza fue el llamado «Hortelano», cárdeno claro, salpicado y gordo. Otros dos reses, una de Aleas y otra de Mendoza, hubieron de ser sustituidas, y fueron consiguientemente, los dos primeros toros devueltos al corral. Actuaron los siguientes espadas: Fortuna, Marcial Lalanda, Barajas Villalta, Fuentes Bejarano, Barren Armillita Chico y Manolo Bienvenida. La corrida resultó aburridísima y no se cortó ninguna oreja.

Para la construcción de la plaza se calculó inicialmente una cabida de 26.000 espectadores; sin embargo, el aforo quedó exactamente en 22.285 localidades. El primer presupuesto ascendió a siete millones de pesetas, pero la construcción no costó menos de doce.

El primer capotazo la dio en la nueva plaza el banderillero Morato, quien también puso el primer par de banderillas, y correspondió al picador Anguita la primera puya. Fue tal la aglomeración de coches el día de la inauguración, que los diestros Bejarano y Bienvenida hubieron de ir a pie desde la plaza de Manuel Becerra.

La inauguración oficial no se efectuó hasta el 21 de octubre de 1934, y alternaron en aquella corrida los diestros Juan Belmonte, Marcial Lalanda y Cagancho, que lidiaron seis toros de doña Carmen de Federico.

LA PROPIEDAD DE LA PLAZA

La plaza es propiedad de la Diputación Provincial de Madrid, que la tiene arrendada a una sociedad de la que es presidente don Marcial Fernández.

La primera misa que se dijo en la capilla de la plaza, contigua a la enfermería, fue celebrada delante de la Virgen de la Paloma por el sacerdote don Julián Díaz Valdepares, auditor de la Sagrada Rota.

LA SEÑORA
D.ª Pilar Gamarra Bermejo

Viuda de don Donaciano Sanz

Falleció en Villaverde de Iscar el día 7 de julio de 1963

a los 75 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

R. I. P.

Sus desconsolados hijos Emilia, Esperanza, Azarías, Conrado, Herminia, Juan José, José Luis, Honorato y Ana María Sanz Gamarra; hijos políticos Alejandro, María Azucena, Julián, Teresa y Teresa; hermanos Simeón y Pedro; nietos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia

Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les agradecerán una oración por el eterno descanso de su alma.

Aquí todos los DEPORTES

Otros cinco puntos para la Montaña consiguió ayer Bahamontes

Juan Sánchez sufrió un grave accidente en el Tour del Porvenir

Saint Etienne, 7.—Cinco corredores han llevado a buen término una larga escapada y se han disputado la victoria de la XIV etapa de la Vuelta Ciclista a Francia, Amillac-Saint Etienne, 236,500 kilómetros, al «sprint». Ignolin se la adjudicó ante Novak, Gainche, Foucher y Enthoven. El pelotón llegó con un retraso de 8' 12".

Guía médica

Odontólogos y Clínicas

A DEL CANIZO SUAREZ
Garganta, nariz y oídos
Consulta diaria de 12 a 2 y de 3,30 a 5,30
Muerte y Vida, 4. Tel. 2034. Segovia

JUAN DEL CANIZO
Médico
Medicina interna Rayos X
Consulta: De 10 a 12 y de 6 a 8
Muerte y Vida, 4
Segovia

M. NINO-DENTISTA
Consulta en Segovia: Miércoles y jueves, Plaza de Franco, 6
En Madrid: Lista, 57. Telf. 264119

JUAN LAA INFANTE
Enfermedades de la piel y venéreas
Consulta diaria: de 12 a 2 y de 5 a 7
Plaza de Corpus, 9, 3.º. Tel. 19-51

DR. FRANCISCO DE JUAN Y SANZ
Pulmón y corazón Rayos X
De la O. S. «18 de Julio»
Consulta de 1 a 2
Gobernador Fernández Jiménez, 11
Tel. 24-34

JESUS H CANO
Médico oculista
Oftalmólogo del Estado, forense y médico de Casas de Socorro por oposición
Consulta diaria: De 11 a 1 y de 4 a 6
Av. Fernández Ladreda, 12. Segovia
Teléfonos 38-69 y 27-13

VIDAECHEA
Médico-oculista
Del Hospital, Oftalmólogo del Estado por oposición
Colón, 1
Consulta diaria: 12 a 2 y 5 a 6

JOSE MARIA GIL MUÑOZ
Médico-Odontólogo.—Rayos X
Consulta de 10,30 a 1,30 y de 4 a 7
Plaza Seminario, 3. Teléfono 23-91

CLINICA GILA.—CIRUGIA GENERAL
Consulta diaria, de doce y media a una y media y de cuatro a seis
San Francisco, 23. Segovia. Teléfono 2088



EL MAGO DEL FRIO

Kelvinator
AMERICAN MOTORS CORPORATION
DETROIT-USA

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO
Galerías Sta. Columba
Azoguejo, 7. Teléfono 18-10

des se disputan la victoria. Ignolin se adjudica la etapa.

Clasificación de la etapa

1. Ignolin (Francia), 6-40-34 (con bonificación).
2. Novak (Francia), 6-40-04 (con bonificación).
3. Gainche, 6-40-34.
4. Foucher, idem.
5. Enthoven, idem.
6. Guernieri, 6-54-46.
7. Van Looy, 6-54-53.
8. Beheydt.
9. G. Desmet I.
10. Bailetti.
15. Pérez Francés.
17. Mas.

La Vuelta del Porvenir

En la etapa de ayer, el español Juan Sánchez sufrió un grave accidente en el que se rompió la arteria femoral izquierda, habiendo sido llevado al hospital Caponne - Sur - Zazón. La etapa fue ganada por el yugoslavo Valencik. La clasificación general quedó de la siguiente forma:

1. Zimmerman, Francia, 26-41-04.
2. Sagarduy, España, 26-41-28.
3. Momefe, España, 26-41-51.
4. Maure, Suiza, 26-42-37.
5. Brugnani, Italia, 26-43-03.
6. Vincke, Bélgica, 26-43-48.
7. Aimar, Francia, 26-43-48.
8. Delise, Francia, 26-44-31.
9. Tous, España, 26-45-54.
10. Maino, Italia, 26-46-15.
19. Mendiburu, 20. García, 25. Quesada, 43. Blanco.

El accidente de Juan Sánchez

Saint Etienne, 7.—El corredor español Juan Sánchez, herido gravemente en la etapa de hoy del Tour del Porvenir, fue trasladado rápidamente a una clínica en Carapenne-Sur-Arzon (haute Loire), donde fue sometido a una intervención quirúrgica por el doctor Boncour y su ayudante, encargados del servicio médico de la clínica. Sánchez sufrió herida abierta en el vientre y vena ilíaca seccionada. Los médicos consiguieron detener la hemorragia. El estado del corredor español es grave, pero no parece que su vida se encuentre en peligro.

Juan Sánchez ha sido víctima de una caída en un viraje situado en el descenso de St. Pal de Senoire, después de 70 kilómetros de carrera. Parece ser que Sánchez se estrelló contra un pequeño muro en su caída, y bien el puño del guía o el del freno, le penetró en el bajo vientre por la parte izquierda. Sánchez se levantó inmediatamente, pero perdía la sangre a mares. Gabriel Saura, director técnico del equipo ibérico, se precipitó en seguida en su socorro, mientras que la ambulancia y coche del médico eran llamados de urgencia por radio.

En un principio se creyó que la arteria femoral había sido tocada. Sánchez perdió el conocimiento, mientras que Saura comprimió con su mano la herida con el fin de detener la hemorragia. El doctor Boncour llegó algunos segundos más tarde y cerró la herida y vena por medio de pinzas. «A la primera clínica», ordenó el médico, mientras que Sánchez decía a Saura con un hilo de voz: «Quiero continuar». Gracias a la rápida intervención, Juan Sánchez pudo ser operado a tiempo y la vena ligada.

«Su estado es grave, porque está muy débil», manifestó el doctor Boncour en St. Etienne. «Sánchez ha perdido más de dos litros y medio de

Los hermanos Sirera ganan las XXIV Horas Motociclistas de Montjuich

Barcelona, 7.—Los hermanos Sirera con «Montesa», 153 cc. han sido los vencedores de las veinticuatro horas motociclistas internacionales de Montjuich, para la que tomaron salida veintinueve pilotos.

Las clasificaciones han sido las siguientes:

1. Hermanos Sirera, «Montesa», 250 cc., 620 vueltas.
2. De la Torre y Rocamara, 250-594.
3. Busquets y Gracia, 250-581.
4. Sagner y Rodes, «Bultaco», 200-576.
5. Alximeny y Astillo, 123-071.
6. Squalo Alberio y Eduardo, 175-570.
7. Cabrera y Panosa, 200-558.
8. Buckmaster y Jackson, «Triumph», 490-555.
9. Biosca y Pons, 175-551.
10. Botella y Millet, 175-548.
12. Regas y Carne Goutatru.
13. Mayer-Bahm, «DKW», 200-491.
14. Balu-Régas Seguí, 125-490.
15. Cucurella-Aragay, 125-456.
16. Domingo y Traver, 125-456.
1. Bau-Pol, 125-448.

Clasificación general

1. G. Desmet, Bélgica, 75-08-55.
2. Anquetil, Francia, 75-11-28.
3. Gainche, Francia, 75-14-14.
4. Poulidor, Francia, 75-14-17.
5. Bahamontes, España, 75-14-27.
6. Anglade, Francia, 75-15-24.
7. Pauwels, Bélgica, 75-16-26.
8. Soler, España, 75-16-42.
9. P. Francés, España, 75-16-55.
13. Pacheco, 75-18-48; 29. Gabica;
30. Suárez; 31. Manzanque; 36. Otaño; 49. Elorza; 50. G. del Moral; 59. Urtiaga; 61. Mas; 64. Hernández; 68. Karmany; 75. Martín; 84. Campillo; 93. Rey; 94. San Emeterio.

sangre. Sufre además fracturas múltiples en la pierna izquierda todavía no identificadas en razón de su estado. Pero su constitución es robusta y deberá recuperarse.

Juan Sánchez, después de ser rematado, fue transportado en helicóptero a la policlínica de Saint Etienne.

Al lado de la cama donde se encontraba el joven corredor español, se hallaba el proveedor del equipo nacional de España, Gabriel Saura. Este manifestó: «Nadie está completamente seguro de cómo ha sido realmente el accidente. Por el momento, sólo pensamos en que Juan se encuentra fuera de peligro».

«Sin embargo—continúa Saura—, tendrá que transcurrir mucho tiempo antes de que Sánchez pueda otra vez dedicarse al ciclismo. Su pérdida significa un gran revés para el ciclismo español, y concretamente, para el equipo de la Vuelta del Porvenir».

Talamillo ganó la «Copa General Yagüe»

Burgos, 7.—Se ha disputado la once edición de la prueba ciclista «Copa General Yagüe», tomando parte cuarenta corredores.

La prueba resultó muy disputada y hasta el Puerto de la Mazorra, donde comenzó la «cibla», puede decirse que no se decidió. Al coronarlo en primer lugar, Talamillo se proclamó vencedor de la prueba. Entró al frente de un grupo de nueve corredores en 4-57-15.

El pelotón entró con una diferencia de 15 segundos y estaba integrado por Vélez, de Vitoria; Domingo, de Torrelleso; Morales, de Santander; Echeverría, de Navarra; Jiménez, de Alicante; José Antonio, de Burgos y Berándeiz, de Vizcaya. Después entraron los restantes hasta un total de 24. Se retiraron Barrutia y Carmelo Morales.

Talamillo, vencedor tres años consecutivos de la prueba, se adjudica en propiedad el trofeo disputado.

Oficiales CAMPSA

Cuarenta plazas. Edad 18 a 36 años. Ambos sexos. Se exige título. Sueldo 48.280 pesetas. Instancias hasta 20 julio. Preparación en clases y por correspondencia a cargo de los señores De la Vega y Muro, Contestaciones.

Hacienda y Ministerios

Convocadas 31 plazas auxiliares, más vacantes. Edad 16 años. No se exige título. Grandes éxitos convocatorias anteriores. Pida programa ambas oposiciones (franqueo 2 ptas.).

ACADEMIA BILBAO
SAGASTA, 10.—MADRID (4)

ANDRES HERNANDO cortó oreja en la primera de la feria de San Fermín

También Pedrés y C. Girón cortaron trofeos

Pamplona, 7.—Primera de feria. Seis toros del Conde de la Corte, bravos, varios fueron aplaudidos en el arrastre.

Pedrés, en su primero, es aplaudido con el capote. Faena variada que termina con una estocada casi entera y descabello al primer golpe. Ovación, una oreja y vuelta. En el segundo es aplaudido al lancear. Faena con redondos y naturales. Dos pinchazos y estocada. Ovación y saludos.

Curro Girón es aplaudido con el capote y en tres pares de banderillas a su primero. Faena con derechazos, naturales y de pecho. Estocada entera. Ovación, una oreja y vuelta. En su segundo se lució con el capote y en dos pares y medio de palitroques. Faena artística. Estocada y descabello a la segunda. Ovación, una oreja y vuelta.

Andrés Hernando fue ovacionado con el capote. Faena de muleta con naturales y por alto. Tres pinchazos. Palmas. En el último estuvo voluntarioso y logró buenos naturales y redondos. Estocada un poco delantera y descabello. Ovación, una oreja y vuelta.

Buena corrida en el Puerto

Puerto de Santa María, 7.—Toros de Manuel Camacho.

Paco Camino no logra lucimiento. Una casi entera. Ovación. En su segundo, una oreja y petición de otra. Oliva, una oreja y petición de otra. En su segundo, pitos al toro y ovación al diestro.

«El Cordobés», petición de oreja y vuelta. En el último, dos orejas.

En Benidorm

Benidorm, 7.—Toros de Abdón Alonso.

Alvaro Domécq, en el de rejones, petición de oreja y vuelta.

Gregorio Sánchez, una estocada y descabello. Petición de oreja. En su segundo hizo faena variada para dos pinchazos, media y descabello. Ovación.

Diego Puerta, faena muy variada. Una estocada. Dos orejas y rabo. En su segundo, naturales, derechazos y adornos. Una estocada. Petición de oreja y vuelta.

Mondeño, faena con pases de castigo para tres pinchazos y estocada y descabello. Silencio. En el último, toro a base de derechazos y naturales. Tres pinchazos y media estocada. Ovación.

Tres orejas y un rabo a «El Viti» en Palma.

Palma de Mallorca, 7.—Dos novillos y cuatro toros de hermanos Martín Aparicio.

Angel Peralta dio la vuelta al ruedo con discrepancias.

Rafael Peralta, en el segundo de rejones, escuchó aplausos.

Jaime Ostos, faena porfiada con pases de adorno. Pinchazo, estocada y descabello al cuarto intento. División de opiniones. En su segundo, faena con derechazos y pases de castigo. Una estocada. División de opiniones.

«El Viti», en su primero, faena con redondos, circulares y naturales. Una estocada. Una oreja y vuelta. En el último, que brindó a la nieta del Jefe del Estado, hizo faena de muleta con series de redondos y naturales. Estocada. Dos orejas y rabo.

En Barcelona

Barcelona, 7.—Plaza Monumental. Toros de Herederos de Montalvo, que fueron de gran presencia.

Fernán Murillo, faena de muleta con derechazos y naturales, sufrió una aparatosa cogida. Estocada y descabello. Ovación. Pasó a la enfermería y reapareció momentos después. En su segundo dio varios naturales ligados con el de pecho. Media y descabello. Ovación.

Andrés Vázquez faena de muleta con naturales, de pecho, molinetes y derechazos. Una estocada. Petición

de oreja y vuelta. En su segundo, toreó con pases en redondo, molinetes y adornos. Una estocada. Ovación, una oreja y vuelta.

«El Caracol», toreó con naturales y adornos. Una estocada. Ovación. En el último toreó con naturales, derechazos y adornos. Una estocada. Aplausos.

Durante el primer tercio del quinto toro se arrojó al ruedo un espontáneo que dio varios pases con una muleta. Fue revolcado y pasó a la enfermería, donde fue asistido de contusiones sin importancia.

Novillada en Las Ventas

Madrid, 7.—Plaza Monumental. Novillos de Ramos Matía y Hermanos.

Amadeo Dos Anjos sufre dos aparatosa vollos sin consecuencias. Estocada, pinchazo, media y descabello. Aplausos. En el otro, buenos derechazos y naturales. Estocada. Una oreja con protestas.

«Serranito», faena valerosa. Dos pinchazos y estocada. Ovación. Al quinto, una estocada. Aplausos.

Gabino Aguilar, buenos pases de tirón y naturales. Pinchazo y estocada. Ovación. En el otro se limitó a igualar y mató de cuatro pinchazos, estocada y descabello al quinto intento. Palmas y pitos.

XXIV Congreso Nacional de Esperanto

Se celebrará en Barcelona del 25 al 28 de este mes

Barcelona, 7.—Entre los días 25 al 28 del corriente mes, se celebrará el XXIV Congreso Nacional de Esperanto, que congregará a numerosos miembros procedentes de todas las provincias españolas.

En el curso de dicho Congreso, cuyo Comité de honor está integrado por los ministros del Ejército, Marina, Aire, Gobernación, Hacienda y Educación Nacional; los cardenales Arriba y Castro, Bueno Monreal y Quiruga Palacios, y el académico don José María Pemán, se realizarán los tradicionales exámenes de Esperanto.

Aparte las sesiones de trabajo, se han programado diversos actos de índole social y religioso, visitas a Montserrat y Vich y una solemne sesión de clausura que se llevará a efecto el domingo, día 29, por la mañana.—Cifra.

Un obrero español que trabaja en Alemania dedica a la pintura sus ratos libres

Y ha logrado varios premios

Almadén, 7.—Un obrero de Penal sordo, que trabajaba en Alemania, Felipe Tamurejo Mora, ha expuesto en Bonn y en Frankfurt, las obras pictóricas que ha realizado en sus ratos libres.

En Bonn, en la primera exposición de Arte del Trabajo Español, ha obtenido el quinto premio, y medalla por su cuadro titulado «Retrato».

En Frankfurt, y también en la primera exposición del Centro Cultural Español, ha conseguido el primer premio de pintura por su obra titulada «Los gitanos».—Cifra.

CRUZ ROJA ESPAÑOLA

Asociación de Donantes Desinteresados de Sangre. Al inscribirse como dador de sangre, te conviertes en un elemento vital de la sociedad



PLAZA DE TOROS DE PAMPLONA

MARTES 9 DE JULIO

GREGORIO SANCHEZ
MONDEÑO
PALMEÑO

(Corrida televisada en directo)

Véala cómodamente a través de un televisor

PHILIPS

Distribuidor exclusivo



21 TE 213 A

GALERIAS S. COLUMBA Azoguejo, 7. T.º 18-10

ANTENA de MADRID

REVISTA DE TRIBUNALES: Actores que abandonaron la compañía. Estafa fingiéndose torero. Retorno a un local de negocios. Hundimiento de un restaurante

Madrid.—(Crónica de Argos, especial para nuestro diario. Prohibida la reproducción).—El empresario teatral, don Justo Alonso, había sido condenado en algunas ciudades por no haberse presentado su compañía a trabajar en las fechas para las que había sido contratada. Pero el señor Alonso ha demandado, a su vez, al actor Manuej Codeso Ruiz y a la actriz Miliagos Pontiroli, los cuales, después de haber asistido varios días a los ensayos abandonaron la compañía dejando incumplidos sus contratos.

El empresario hace responsable a estos dos artistas de los gastos y de las cantidades que él ha tenido que pagar en concepto de indemnización. Ante la incomparecencia de los demandados, la Magistratura del Trabajo, (la número 4 de Madrid), acordó con suspensión de término para dictar sentencia, que se debía proceder a la confesión judicial del actor y de la actriz. Finalmente, éstos han sido condenados al pago de 19.404 pesetas.

El ingenioso e inofensivo truco del «autostopista» que se vestía de torero para que los turistas extranjeros le transportaban en sus coches, no sólo gratuitamente sino muy orgullosos por la compañía de un «torero», nada tiene que ver con el procedimiento delictivo de otro sujeto que, sin traje de luces, sino elegantemente vestido de paisano, se hacía pasar por un torero famoso, para que lo trataran a cuerpo de rey en los hoteles y desapareciera después de unos días de estancia, sin pasar por la administración a pagar la cuenta. Pero en un hotel de El Escorial fue descubierto el engaño, no por el dueño, que se sentía honrado con un cliente tan famoso sino por uno de los camareros. Y el falso matador ha sido condenado a dos meses y un día de arresto por el delito de estafa y a

cuatro meses de arresto y multa de mil pesetas por uso de nombre supuesto.

¿Cómo iba a faltar en esta breve crónica algún conflicto por arrendamientos urbanos? El antiguo arrendatario de un local de negocios ha conseguido, no sin bastantes complicaciones, que se le reserve otro local en el edificio de nueva construcción. El Juzgado de Primera Instancia y la Audiencia Territorial habían desestimado su demanda, toda vez que la finca ya figuraba inscrita en el Registro Público de Inmuebles de Edificación Forzosa cuando estaba vigente la Ley del Suelo de 12 de mayo de 1956. El Supremo ha revocado la sentencia de la Territorial, en virtud de que la decisión de la Comisión Municipal de incluir la finca en dicho registro fue aprobada en 14 de diciembre de 1955, cuando aun estaba vigente el decreto de 1952 que otorgaba al arrendatario la facultad de elegir entre una indemnización en metálico o la reserva de local en la nueva edificación.

Ante el Tribunal Supremo se han visto los cuatro recursos contra las sentencias por las que fueron condenados a dos años de prisión menor y 125.000 pesetas para indemniza-

ciones, dos arquitectos, un aparejador y el dueño de un restaurante de Tetuán de las Victorias, cuyo edificio se hundió el 8 de junio de 1956, en ocasión de celebrarse una boda, resultando muertas 17 personas y otras 30 heridas. En los recursos se alegan varios motivos, principalmente encaminados a negar que existiese imprudencia temeraria y, por lo que respecta a los tres técnicos, se sostiene que hubo prescripción, para el caso de que se siguiera estimando que su conducta fuera punible.

«Yo, Louise Arnault, viuda de un humilde comerciante, soy la abuela de una reina»

Faisal II de Irak se casó con la nieta de una asilada

Es viuda, vive sola y no posee un sólo céntimo. Aparentemente nada explica la alegría de unos ojos que conocen la luz desde hace más de ochenta años. Pero si se le pregunta, lo explica enseguida con íntima satisfacción. «Yo, Louise Arnault, viuda de un comerciante humilde, soy abuela de reina».

Todo el mundo sabe el matrimonio secreto del malogrado rey Faisal con la joven francesa Genevieve Arnault. La prensa se encargó de airearlo a los cuatro vientos y Genevieve—después de un proceso llevado a cabo en Estados Unidos—fue reconocida oficialmente como esposa del rey Faisal II de Irak.

La señora Arnault recibió una mañana en su pequeña habitación del sanatorio para ancianos una visita inesperada. Era nada menos que el director del «Les Cheminots». Además de una sonrisa abierta traía en la mano un periódico norteamericano. Se sentó cerca de la anciana y le mostró un recuadro muy destacado donde aparecía la fotografía de su nieta.

Louise miró el periódico y exclamó: «¡es mi nieta Genevieve!». Después quiso descifrar lo que significaban aquellas palabras, pero no logró comprender ni una sola.

El director del sanatorio de pie, miraba sonriente a la anciana.

—Es usted abuela de una reina. Quizá su Genevieve, de quien tanto nos habla no recibirá nunca los honores de tal, pero ella es esposa de rey. Louise seguía mirando el periódico sin comprender demasiado y el director le tradujo, íntegro, el texto del reconocimiento oficial de G. Arnault, como esposa legítima del fallecido rey Faisal.

Louise le escuchaba silenciosa y emocionada. Los sueños sobre el porvenir de su nieta preferida nunca habían llegado tan lejos, pero tampoco había presentado para ella un destino tan triste. No sabía qué pensar pero estaba contenta.

Actualmente no ha cambiado en ab-

DURANTE EL SUEÑO NUESTRA MENTE SIGUE TRABAJANDO A UN RITMO VERTIGINOSO

Sofñar nos ayuda a afrontar mejor las situaciones de peligro

El uso de somníferos se ha convertido en costumbre casi obsesiva

Se sueña con los ojos abiertos y con los ojos cerrados, se sueña despierto y se sueña dormido. Con harta frecuencia, el hombre, por uno u otro procedimiento, interrumpe el contacto con la realidad. En las horas nocturnas el sueño le sumerge en una situación de dulce inconsciencia, de la que no es siempre fácil «regresar» para reanudar inmediatamente las tareas cotidianas. ¿Qué representa en definitiva el sueño? Ni más ni menos que la naturaleza se encarga de dar unas vacaciones al cerebro a fin de garantizar al cuerpo y a la mente un paréntesis de merecido reposo.

Hasta aquí todo parece claro; períodos de actividad y de reposo sin perder el hilo de la vida. Ciertas exploraciones psicológicas han encontrado, sin embargo, cosas de mucho mayor interés que las enunciadas. Suc-

Por el Dr. RETANA IZA

de que durante el sueño, período de reposo en teoría, nuestra mente continúa trabajando a un ritmo vertiginoso, y así nos agitamos, lloramos o gozamos sin saber exactamente cómo ni por qué. No se puede hablar, pues, de reposo total. El sueño del adulto tiene muchos puntos de contacto con la vida despierta del niño. En los dos casos, las actividades desarrolladas por los protagonistas son simples y primitivas, carentes de madurez. Da la impresión de que con el sueño el hombre regresa a sus orígenes.

Otras experiencias han puesto de relieve que el hecho de soñar ayuda al sujeto a afrontar mejor ciertas condiciones de desagrado o de peligro. La vida no se detiene con el dormir, lo más que hace es intensificarse, recreándose en el pasado. El sueño no es sólo una necesidad, sino un bien del que pueda disfrutar la humanidad. Por eso, no poder dormir constituye una de las mayores torturas del hombre.

ACOSTARSE, PUEDE REPRESENTAR UNA TRAGEDIA

El insomnio, se ha dicho muchas veces, es uno de los males de la vida moderna. La tensión emocional excesiva, las preocupaciones, el trabajo, minan el equilibrio de nuestros centros nerviosos, con la consiguiente alteración del sueño.

Para millones de personas, acostarse representa una tragedia. La cama, más que cualquier trabajo, agota al que no puede dormir. Vueltas y más vueltas convierte en nuestro pobre cerebro en un hormiguero de ideas, de pensamientos que no nos abandonan en toda la noche. A veces, el insomnio es consecuencia de alguna enfermedad concreta, pero lo corriente es que se deba a otros motivos. Entre éstos figuran en lugar destacado las demasiadas preocupaciones, la falta de relajación, el acostarse con hambre, o por el contrario, cenar en exceso.

Se propagaban muchos procedimientos para vencer el insomnio. Desde el entrenamiento autógeno del alemán Schulz, a la cena ligera y el baño caliente, pasando por la infinidad de píldoras más o menos tranquilizantes y soporíferas. En general, cualquiera de estos métodos tiene su utilidad, siempre que se practiquen bajo el oporuno control médico. El peligro de los somníferos es evidente. Raro

es el día en que no nos llega la noticia de una persona que se ha quitado la vida apelando a los barbitúricos, o que ha fallecido por un error en el autocontrol de la dosis.

El hábito hace que la droga pierda su fuerza terapéutica. La toma de píldoras para dormir se convierte en una costumbre casi obsesiva. Muchas veces, encontrándose el sujeto en estado de sopor, sigue tomando tabletas en un afán inconsciente de conseguir un sueño total y reparador. Puede que el tubo de barbitúricos sobre la mesilla de noche sea un símbolo de nuestra civilización, pero no debemos olvidar que se trata de un símbolo peligroso, y con frecuencia mortal.

EN LOS SUEÑOS PREDOMINAN LOS TONOS GRISES

Aunque no lo advirtamos, la mayoría de los humanos soñamos noche tras noche. Investigadores norteamericanos han demostrado que si se duermen ocho horas, la persona normal sueña durante hora y media o dos horas. Los períodos de sueño se presentan a intervalos y su duración oscila entre ocho minutos y media hora. En los sueños no ocurren las cosas en un instante. En ese estado la ejecución de determinado acto tarda, por lo general, tanto como durante la vigilia. El movimiento del durmiente y el sueño tampoco tienen nada que ver entre sí. En la mayoría de los casos, el cuerpo y los miembros permanecen casi inmóviles mientras se sueña.

Durante toda la noche los sueños absorben la atención del durmiente como lo haría un drama o una película. Al acercarse la hora de soñar—la hora mágica—los miembros y las caderas buscan nuevas posiciones, los miembros cambian de postura y la cabeza se acomoda en un lugar fresco de la almohada. Actuamos un poco como el espectador impaciente que rebulle en su asiento antes de levantarse el telón.

El relato de los que sueñan ha convencido a los investigadores de estos fenómenos de que la presencia de más de un color en los sueños es poco usual. Predomina un tono gris, como de negativo fotográfico, que la mayoría de las veces pasa sin dejar huella. Millones de personas despiertan todas las mañanas sin el más leve recuerdo de lo que han soñado.

El sueño es una de las mayores incógnitas que el hombre trata de resolver. ¿De dónde proceden los sueños? ¿Son, tal vez, mensajes de nuestro yo más íntimo? Nadie lo sabe con exactitud. En realidad, el dormir y el soñar constituyen bienes tan formidables que no nos percatamos de su importancia hasta que los hemos perdido.

!Españoles y extranjeros, la Legión os espera!

Para los Tercios Saharianos: HABER INICIAL del legionario diariamente en mano, 29,50 pesetas, aumentando a 33,50, 35,50, 38,50 y 40,50 pesetas diarias, según años de servicio y destacamentos. Pluses de nomadeo. Además, comida sana y abundante y PREMIOS anuales en metálico, por permanencia, PRIMAS DE ENGANCHE EN MANO: Por tres años, 2.000 pesetas; por cuatro 2.800, y por cinco, 3.800 pesetas. Masita para vestuario y PRIMAS DE REENGANCHE anuales.

Para los Tercios de las Plazas africanas: Crecido haber diario en mano, aumentando por años de servicio. PRIMAS DE ENGANCHE, comida y masita para vestuario. PERMISOS: cada seis meses, 15 días; cada año, 40 días (según reenganche), y con viajes al punto elegido, abonados por el Estado. Permisos extraordinarios justificados.

ACUDID a alistaros al Banderín de Enganche instalado en el Gobierno Militar de la provincia, con la documentación siguiente:

MAYORES DE EDAD: Los que manifiesten ser mayores de edad no precisando documentación alguna.

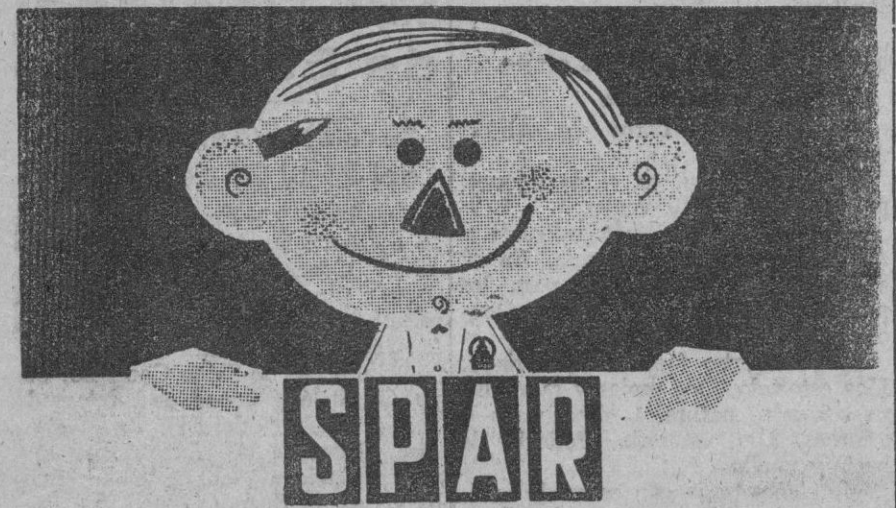
MENORES DE EDAD: Consentimiento paterno, materno o de tutores.

Condiciones: Edad, 18 a 35 años. Talla mínima normal, 1,650 (puede modificarse). Ser soltero o viudo sin hijos.

Tropa en filas: Pueden ingresar en LA LEGION por 16 meses, dos o más años, con haberes legionarios, solicitándolo, por instancia, del General Subinspector de LA LEGION.

Extranjeros: En iguales condiciones.

INFORMAROS EN LAS ALCALDÍAS Y PUESTOS DE LA GUARDIA CIVIL



SPAR

1.ª Cadena Voluntaria de Alimentación en España
Semana del 8 al 13 de julio de 1963

CHORIZO primera Felvi kilo	75,00
TOMATE al natural Marcilla, bote 500 gramos	6,20
ACEITE de regulación del Pozo, botella litro	23,90
ALUBIAS blancas finisimas, kilo	17,70

Por la botella envase aceite se cargan seis pesetas, que se abonan a su devolución.

¡siga con atención nuestras promociones de venta semanales porque comprando en SPAR ahorrrá siempre

mejor que la realidad!
ANGLO
18.500 ptas.
CASA SOLERA



—Es extraordinario cómo abre el apetito el aire de la montaña.

OIGA pero oiga bien
Vea nuestros aparatos auditivos
ATALAYA. Fernández Ladreda, 12

Mejores perspectivas de cosechas de cereales y leguminosas en las dos Castillas

Madrid, 6.—Mejoran las perspectivas de cosechas de cereales y leguminosas de otoño en ambas Castillas, en la región leonesa y en Logroño-Navarra, según las impresiones del Servicio de Estadística del Ministerio de Agricultura.

Respecto al año anterior por esta misma época mejoran las producciones en Andalucía occidental, región leonesa, Cataluña-Balears y Logroño-Navarra; similares en Castilla la Vieja, Andalucía oriental, Extremadura y Aragón.—Cifra.

Más de 31 PLAZAS AUXILIARES MINISTERIOS

Para ambos sexos. Dieciséis años cumplidos sin límite máximo. Sobre 50.000 pesetas. Instancias hasta 27 julio. Exámenes en octubre. Clases orales y por correspondencia, 1 julio. Autorizado M. E. N.115. Regalamos programas con modelo de instancia, enviándonos el siguiente

CUPON SIN COMPROMISO

Sírvase enviarme gratis y sin compromiso información de los siguientes cursos por correspondencia:

- Auxiliares Ministerios.
- Secretarios Ayuntamiento tercera categoría.
- Auxiliares Ayuntamiento.
- Policia Armada.
- Agentes judiciales.
- Agentes Justicia Municipal.
- Auxiliares Administración Justicia.
- Cultura general.
- Taquiografía.

Don Calle Población Provincia
ACADEMIA CABALLERO
Apartado 4.087.—MADRID

SE VENDE O ALQUILA
piso a estrenar, proximidad Instituto nuevo, todo exteriores. Informes, de 5 a 7. Tel. 26-56. Señor González Aguado. Fernández Ladreda, 12, 3.º, D.

GRUPOS DE RIEGO
Motores gasolina, petróleo y Diesel, en todas las potencias.
Motores para aventadoras.
Maquinaria agrícola.

Román Sacristán
San Francisco, 23. Tel. 23-47

PRIMER ANIVERSARIO DEL JOVEN DON JULIO ALONSO PLAZA
Que falleció en Segovia el día 9 de julio de 1962
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S. R. I. P.
El funeral que se oficie mañana, a las nueve, en la parroquia de El Salvador, y el culto por la tarde, a las seis, en dicha iglesia, serán aplicados por el eterno descanso del alma del finado.
Sus desconsolados padres don Fermín y doña Julia; hermana doña Carmen; hermano político don Ildefonso García; tíos, sobrinos, primos y demás familia,
Agradecerán la asistencia a tan piadosos actos.

FRIGORIFICOS Palacios

saji
P. Huertos, 2. T.º 26-04

MANIQUES fibra y plástico
Bellísimos modelos
¡Primera calidad! Precio asequible
Marcelo Vilá, S. A. Barcelona
No compre sin consultar a su REPRESENTANTE
D. U. Mariano García Antón
Buitrago, 2. Teléfono 1301. Segovia

hercules TRILLADORAS METALICAS CILINDROS TRILLADORES COSECHADORAS
entrega inmediata facilidades
Venancio fernandez e hijos
REGALADO 8. CISTERNIGA 6. VALLADOLID

LA NUEVA "HELENA DE TROYA"

Federica de Grecia es bella, impulsiva y ambiciosa: sólo así es capaz de desafiar a un tiempo a griegos e ingleses

Londres. (Crónica C. A. M., especial para nuestro diario).—La vieja Helena de Troya se ha reencarnado en nuestros tiempos junto a las costas del Pireo; es ésta la reina Federica de Grecia. Recuerda a veces a Helena y a veces a Alicia la del País de las Maravillas. A veces, se la ve ingenua y resignada, a veces, fuerte e impulsiva. Desafía por igual las iras de los políticos griegos y los furores del populacho londinense, ya que contra los deseos de unos y de otros se muestra decidida a presentarse en las orillas del Támesis.

Federica de Grecia juega desde el trono un papel inmensamente superior al de su esposo, el rey Pablo. La monarquía griega es constitucional y el rey sigue los preceptos del texto fundamental de la ley que jurara al ascender al trono. La reina, por el contrario, desafía a los políticos y vuelve a la familia real e incluso la dinastía en una controversia que pudiera ser fatal para todos.

El último embrollo

El último embrollo surgió en los días del casamiento de la princesa Alejandra hace ya dos meses. Cuando la reina de Grecia hacía una visita en el distrito londinense de Mayfair, las turbas, azuzadas por el comunismo y soliviantadas desde la prensa laborista, se lanzaron tras la soberana griega, se al verse amenazada y en peligro de agresión se refugió donde pudo.

Mal estuvo aquel ataque popular; pero fue peor lo que sucedió después en el Parlamento. Los diputados laboristas lanzaron un ataque a fondo contra el régimen del rey Pablo y contra su política gubernamental. Acusaban al monarca de ser duro y nada liberal con los comunistas griegos y los «compañeros de ruta» de aquel país, seguramente socialistas.

OPOSICION EN LONDRES Y EN ATENAS

Posteriormente, los reyes de Grecia fueron invitados a visitar oficialmente Londres. Y entonces, apareció de nuevo aquella terrible oposición tanto en Londres como en Atenas. Las turbas de Londres y los diputados laboristas repelen con la máxima energía la visita de unos reyes que para ellos no son gratos.

Las mujeres de Inglaterra tendrán derecho a reservarse el 50 por ciento de las economías que hagan en los gastos domésticos

Londres, 7.—Los derechos de las amas de casa británicas han salido muy favorecidos tras la medida adoptada hoy en segunda lectura en la Cámara de los Lores: las esposas de Gran Bretaña tendrán derecho a reservarse el cincuenta por ciento de las economías que hagan en los gastos domésticos.

Lord Boothby, conservador liberal y uno de los partidarios más entusiastas del ingreso en su país en el Mercado Común, se ha pronunciado enérgicamente en contra de esta disposición afirmando que «las amas de casa británicas tienen todavía mucho que aprender de sus colegas continentales» y que es descabellado que se las invite a hacer economías a costa de la alimentación de sus maridos.

Pero la medida ha sido adoptada por la Cámara y de ahora en adelante tendrá fuerza de ley.

TAMPOCO PAGARAN EN LOS LAVABOS Y URINARIOS PUBLICOS

La Cámara de los Lores ha aprobado también otra disposición singular: en lo sucesivo las señoras quedarán exentas de pago al utilizar los servicios de los lavabos y urinarios públicos. La propuesta fue adoptada unánimemente por los nobles señores, sin que hubiera lugar a la menor discusión.—Efe.

PROGRAMAS para MAÑANA

SOBREMESA: 2,00 Carta de ajuste. 2,15. Presentación. 2,17. Mundo insólito. 2,30. Panorama. 2,45. Plaza de España. 3,25. Cotizaciones de Bolsa. 3,30. Las aficiones. 3,45. Música para el hogar. 4,00. Cierre.

NOCHE: 7,45. Carta de ajuste. 8,00. Presentación. 8,02. No se quede sin saberlo. 8,30. Sospecha. 9,25. El tiempo. 9,30. Telediario. 9,45. Foro TV. 10,00. Tengo un libro en las manos. 10,40. La ruta del sol. 11,35. Vuelta Ciclista a Francia. 11,48. Telediario. 12,04. Estrellas en 625 líneas. 12,20. Versos a medianoche. Momento musical. Meditación. 12,30. Cierre.



es más televisor
y garantiza un perfecto servicio
de asistencia técnica
GARCIA & SAN FRUTOS, S. L.
Avda. Fdez. Ladreda, 6 T. 26-12

No deja de ser esto extraño, dado el espíritu de hospitalidad de que presumen los ingleses. Fueron siempre aquellas islas una especie de refugio para los políticos de todas las tendencias y desde los días de lord Palmerston hasta los nuestros, han ido a parar a las riberas del Támesis hombres de todas las tendencias, fueran éstos republicanos o monárquicos, de derechas o de izquierdas, monarcas o políticos rasos. Sería fácil enumerar nombres en serie de personalidades que han disfrutado de la hospitalidad británica.

DESDE GRECIA

Más violenta ha sido la tempestad dentro de Grecia. El presidente del Consejo de Ministros, Karamanlis, dolido ante la actitud inglesa, se opuso a que los reyes de Grecia rea-

lizasen la visita prometida a los monarcas ingleses: no parecía conveniente exponer la corona real de su país a las iras y falta de delicadeza total de los ingleses. Verdad es, que los atacantes eran en su mayoría griegos pero estaban éstos acompañados de numerosos ingleses, e ingleses eran totalmente los que lanzaron violentas acusaciones desde el Parlamento.

Por su parte, los reyes de Grecia y en especial la reina Federica, contra la voluntad de su primer ministro, se han obstinado en hacer la visita; no era decoroso para la corona ateniense declinar la invitación y dejar en mal lugar a su graciosa majestad británica.

El problema es serio y nadie sabe las consecuencias que puede traer.

LOPEZ MAC MILLAN

EL VERANO, EPOCA IDEAL para charlar con los hijos

Escuchar siempre, aconsejar después

Las vacaciones dan lugar a una convivencia familiar más íntima y prolongada con los hijos. Es el momento para intentar el acercamiento, la amistad que tanto se desea. Unos y otros tendrán que ceder bastante. El «diálogo» que proponemos está muy lejos de esa imposición a viva fuerza y de la resistencia rebelde que caracteriza las relaciones de muchos padres e hijos de nuestro tiempo.

LA ADOLESCENCIA

Cuando los niños dejan de serlo y entran en esa edad que trae a todos de cabeza, en la adolescencia, quieren sentirse libres. Esas manifestaciones

de independencia no tienen por qué inquietar ni irritar a los padres. Ellos, consejeros y guías de sus hijos, no son los dueños de su conducta. Cada alma es responsable de sí misma y no puede existir otro criterio en este sentido. Querer imponerles unas normas de conducta sólo es aconsejable en casos muy especiales y desesperados. La madre prudente, por regla general, admite plenamente la independencia personal de su hijo y tiende a formar la cuanto antes.

En estos meses de verano, se multiplican los motivos que dan pie al «diálogo» y a la formación de la responsabilidad de los hijos. Y sólo es libre—no lo olvidemos—el que es

verdadamente responsable de sus actos.

FRENTE A OCTUBRE

La reválida de cuarto exige la decisión hacia el campo de las letras o de las ciencias. Terminado el bachillerato, es necesario elegir una carrera universitaria. Otros estudios, profesiones y oficios esperan en octubre a multitud de muchachos que irán a ellos con ilusión o repugnancia, según hayan sido libremente elegidos o impuestos por el desvelo amoroso de unos padres equivocados.

No es que pongamos una inhibición radical de los padres en los problemas más cruciales de sus hijos; pero sí aconsejamos prudencia, libertad y «diálogo».

Dialogar en este sentido con vuestros hijos. Hacerles ver los pros y los contras de determinadas profesiones para las que tienen o no tienen aptitudes. Hacerles comprender la facilidad y eficacia que existe en la continuación de algo ya iniciado por sus antepasados. Todo lo que queráis pero respetar el sagrado derecho de que den a sus vidas el cauce digno que prefieran.

PRIMEROS «FLIRTS»

El veraneo de las madres con hijos de trece años para arriba, suele ser de una tensión que dista bastante del descanso. Pero tiene que ser así. Resulta demasiado cómodo prohibir una amistad más, porque no nos ha hecho buen efecto.

Hay que vigilar de cerca y sin entrometarse al mismo tiempo en los «flirts» y en las amistades íntimas de vuestros hijos.

Dialogar. Una vez más nos encontramos con la necesidad de dedicarles tiempo, de hablar con ellos de todo y de todos. Hay que dirigir esa inesperienza con tacto, con finura, con tiempo y con cariño. Vosotras estáis en posesión de un gran secreto que os ha ido dando la vida, pero no se puede descorrer de golpe; se asustarían no os creerían.

Hay que ir a su paso. De prisa unas veces y terriblemente despacio otras.—(Europa-Press).

C. SERT

SEPA Vd. perder el tiempo

NUEVA FORMULA

El empleado solicita del jefe un aumento de retribución.

—Es imposible. Lo siento en el alma, pero no puedo darle a usted ni un céntimo más.

—Hay una fórmula que podría arreglarlo todo.

—¿Cuál?

—No me dé usted más si no puede, pero déme lo más a menudo.

ADIVINANZA

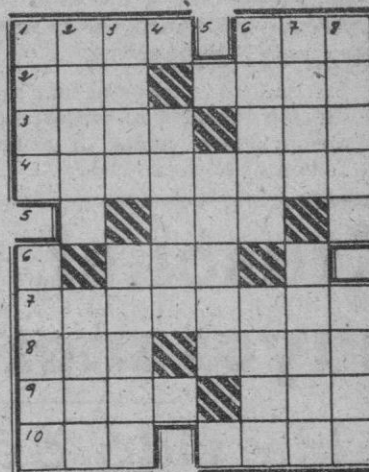
Número 778:

Es útil para formar una casa, mi primera; mi segunda y mi tercera suele a muchos agradar.

Mi todo fue un personaje de infausta recordación, que abjuró su religión, haciendo a la Iglesia ultraje.

(Solución al núm. 777: El vino.)

CRUCIGRAMA NUMERO 3.000



HORIZONTAL: 1. Colà. En árabe: padre.—2. Nodriza. Nombre griego de Cupido.—3. Observa. Terminación del diminutivo.—4. Batidos.—5. Marcha.—6. Repetición.—7. Desconsolado.—8. Demostrativo. Adiós.—9. Lente. Consonante.—10. Volcán de las Filipinas. Las tiene el mosquito.

VERTICALES: 1. Serie de personas que descienden de un mismo tronco. Nombre femenino.—2. Compañero entrañable. (Al revés) Coloquio.—3. Provincia italiana. Célebre fabulista.—4. Último piso.—5. Yegua joven.—6. Se cae, estéril. Nombre de varón.—7. Pellejo para vino. Halaga.—8. Gastase. Hables con Dios.

Solución al crucigrama número 2.999

HORIZONTAL: 1. Lava. Ata.—2. Ama. Aval.—3. Mala. Eco.—4. Asesino.—5. Ida.—6. Ola.—7. Homólogo.—8. Olé. Asir.—9. Zaga. Eta.—10. Asa. ana.

VERTICALES: 1. Lama. Chozo.—2. Amaso. Olas.—3. Vale. Omega.—4. Asilo.—5. Idala.—6. Avena. Osen.—7. Taço. Agita.—8. Alosa. Gran.

Igual fortaleza en sus eslabones

SOCIEDAD ESPAÑOLA DE NUTRICION ANIMAL, S. A.
Industria Colaboradora del Ministerio de Agricultura

Pone en conocimiento de sus clientes y amigos que pueden hacer encargo de piensos a:

Vda. de Eleuterio Santiuste

San Juan' 10. Teléfono 1719. SEGOVIA.

IX Congreso Internacional de la Federación de "Pueri Cantores", en Madrid

La esposa del Caudillo asistió al solemne pontifical oficiado por el nuncio apostólico

Por la noche, el ministro de la Gobernación asistió al concierto internacional en el que participaron 4.000 niños

Madrid, 7.—La esposa de Su Excelencia el Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, ha asistido a la solemne misa pontifical que oficiada por el nuncio en España se celebró en el Palacio de Deportes, dentro del programa del Noveno Congreso Internacional de la Federación "Pueri Cantores".

A la entrada del recinto deportivo la egregia dama fue recibida por el subsecretario de Información y Turismo, señor Cabanillas; obispo auxiliar de Madrid-Alcalá y delegado nacional de Educación Física y Deportes.

El Papa bendijo ayer a más de 20.000 personas en la Plaza de San Pedro

Por la tarde visitó al cardenal Micara, que se encuentra enfermo

Ciudad del Vaticano, 7.—Su Santidad el Papa ha bendecido a una multitud que se calcula en más de 20.000 personas congregadas en la plaza de San Pedro.

El Santo Padre recitó primero el "Angelus", impartiendo después su bendición.

Paulo VI visitó al cardenal Micara, que se encuentra enfermo

Roma, 7.—Su Santidad el Papa ha visitado esta tarde, acompañado de su secretario privado, al cardenal Micara, de 83 años de edad, vicario general de Roma, que se encuentra enfermo.

El Padre Santo marchó en su automóvil desde el Vaticano hasta el Palacio Apostólico de la Cancillería, en el que reside el cardenal.

Posible fabricación de vehículos industriales de marca checoslovaca en España

Madrid, 8.—Se considera muy probable que Seida se lance en un futuro próximo a la fabricación de un vehículo industrial correspondiente a una marca checoslovaca. En la actualidad, la Sociedad Española de Industrias del Automóvil está montando unas amplias factorías en las que además de sus trabajos de carrocería, parece que se montarán estos vehículos proyectados, al parecer, en una amplia gama.

CRUZ ROJA ESPAÑOLA

Dar sangre no exige ni una constitución hercúlea ni sobrealimentación. Hazte dador de sangre. Llama al teléfono 14-30.

Kruschef, en Ucrania, en un viaje cuyos motivos no se han revelado

Ha sido destituido el primer ministro

Moscú, 7.—La destitución del primer ministro de Ucrania, Vladimir Shkerbisky, no se ha revelado hasta hoy. El cargo era uno de los más importantes de la Unión Soviética, ya que Ucrania es la segunda república en extensión de la U. R. S. S.

Vladimir fue depuesto sin explicación alguna y ha sido nombrado, según anuncia "Pravda de Ucrania", para un cargo de escaso relieve, lo que representa un claro "ocaso" para un ex primer ministro y un miembro del Presidio del Comité Central de Ucrania.

En otro "reajuste" político ucraniano acontecido el pasado mes, fue también relevado de su puesto el primer secretario del partido comunista de Ucrania, Nikolai Podgorny.

El jefe del Gobierno soviético, Krushchev, se encuentra ahora en la capital de Ucrania, Kiev, en un viaje cuyos motivos no han sido revelados.

FRANCO invitado por Hassan II a visitar MARRUECOS

El Jefe del Estado aceptó la invitación con gran complacencia

Madrid, 7.—En la tarde de ayer, los directores de la Oficina de Información Diplomática, Sr. Martín Gamero, y de Prensa, Sr. Jiménez Quilez, hicieron entrega a los numerosísimos periodistas nacionales y extranjeros que habían seguido el curso de la jornada, el siguiente comunicado oficial:

«En el aeropuerto de Barajas, hoy 6 de julio de 1963, Su Majestad el Rey Hassan II de Marruecos y Su Excelencia el Generalísimo Franco, Caudillo de España, han celebrado una larga y muy cordial entrevista, en la que han examinado los problemas más importantes que interesan a ambos países en el cuadro de sus relaciones propias y del conjunto internacional.

Se han felicitado de las excelentes relaciones existentes entre Marruecos y España, y han convenido en estudiar todos los asuntos de mutuo interés, con el propósito de llegar a soluciones que puedan servir de base a ulteriores acuerdos.

Al final de la entrevista, Su Majestad el Rey Hassan II formuló una invitación oficial a Su Excelencia el Jefe del Estado español para visitar Marruecos, invitación que fue aceptada con gran complacencia.»

FRAGA IRIBARNE será recibido esta tarde por Hassan II, en audiencia especial

El ministro español se encuentra en Rabat

Rabat, 8.—El ministro español de Información y Turismo, señor Fraga Iribarne, que se encuentra en Rabat, será recibido esta tarde, hacia las seis, en audiencia especial por S. M. Hassan II.

FRAGA IRIBARNE LLEGO EL SABADO A RABAT

El señor Fraga Iribarne llegó en la tarde del sábado a Rabat, por vía aérea, invitado por el ministro marroquí de Información y Turismo, y permanecerá cinco días en este país.

La jornada de ayer, domingo

Rabat, 7.—El ministro español de Información y Turismo, señor Fraga Iribarne, ha iniciado su segunda jornada marroquí asistiendo a la santa misa celebrada en la Embajada española.

Pocos minutos antes de las diez de la mañana, el ministro marroquí de información, Abdeljedi Butaleb, se presentó en la villa donde se alojaba el señor Fraga, para recoger a su huésped.

Ambos ministros se dirigieron a visitar las ruinas de Chellaj, donde estaba emplazada una fortaleza romana que se convirtió, posteriormente, en fortaleza árabe. El señor Fraga se mostró vivamente interesado por las explicaciones que le fueron ofrecidas por un guía de habla española.

70.000 soldados y miles de policías estuvieron en constante alerta durante las elecciones en Argentina

Escasa afluencia de votantes y varios incidentes

Disparos contra la residencia de Matera; un "cocktail Molotov" contra la del presidente del Tribunal Supremo, y sustracción de listas electorales de algunos colegios

Buenos Aires, 7.—Las votaciones de la primera fase de las elecciones han comenzado en las primeras horas de hoy en todos los colegios del país.

Las operaciones de votación se desarrollaron en calma y se observa una afluencia moderada de electores.

Los 5.100 colegios repartidos por todo el territorio, que se extienden desde las provincias subtropicales de Jujuy hasta las misiones de los confines antárticos, abrieron sus puertas al mediodía.



En la residencia del embajador de la República Argentina en Madrid, el vicepresidente del Gobierno español ha sido condecorado con la Orden de Mayo al Mérito Militar en el Grado de Gran Cruz. En la foto, el capitán general don Agustín Muñoz Grandes en el momento de imponerle la condecoración el embajador señor Lagos. (Foto Fiel.)

Los once millones y medio de electores inscritos deberán obligatoriamente depositar sus papeletas hasta diez de la noche, hora española.

SE LEVANTA EL ESTADO DE SITIO POR 24 HORAS

Buenos Aires, 7.—El Gobierno ha ordenado que se levante el estado de sitio por 24 horas con motivo de las elecciones en las que participarán diez millones de personas.

70.000 SOLDADOS Y MILLARES DE POLICIAS, EN CONSTANTE ALERTA

Buenos Aires, 7.—Setenta mil soldados y miles de agentes de la policía están en constante alerta como medida de precaución.

DISPAROS CONTRA LA CASA DEL DOCTOR MATERA

Buenos Aires, 7.—Han sido hechos varios disparos contra la residencia del doctor Raúl Matera, ex candidato presidencial por el partido demócrata cristiano.

Matera, que no participa en las elecciones por haber sido inhabilitado por el Gobierno, no estaba en casa cuando se hicieron los disparos desde un coche que vivió a toda velocidad.

ESCASA VOTACION EN EL CAMPO

Buenos Aires, 7.—Dos horas antes del cierre de las mesas electorales la mayoría de los ciudadanos ya habían cumplido su deber como votantes.

A causa de la lluvia, que desde las primeras horas de la mañana dificultaba los desplazamientos, la concurrencia de electores fue menor en el campo que en las ciudades. A las 19 (hora española), el porcentaje de volantes oscilaba del 50 al 75 en los distintos distritos urbanos de Buenos Aires mientras que no pasaba del 40 en el campo.

INCIDENTES

Un cierto número de incidentes de menor importancia se produjeron en el curso de las operaciones de votación. En las primeras horas de la mañana un "cocktail Molotov" fue lanzado contra la residencia del presidente del Tribunal Supremo, Felipe Lizondo, pero tan sólo produjo algunos daños materiales.

Por otra parte, en algunos colegios las listas electorales fueron sustraídas especialmente en uno de Buenos Aires.

Los jefes de la Unión Popular han protestado ante el Comité de Control de las Elecciones, porque éste les prohibió observar el desarrollo de éstas a causa de la posición abstencionista adoptada por el partido.

EL PAPA OFRECERÁ LA MISA POR LA PAZ EN LA ARGENTINA

Buenos Aires, 7.—El cardenal primado de Argentina, monseñor Caggiano, ha declarado que Su Santidad el Papa ofrecerá la misa que hoy oficiará en el Vaticano, por la paz en Argentina.

Ha muerto el navegante solitario Les Combes, al naufragar su velero

Lisboa, 7.—Noticias recibidas del archipiélago de las Azores, dan cuenta de que el navegante solitario francés, René Les Combes, ha perdido la vida como consecuencia de haber naufragado su velero "Mille Bornes", frente a las costas rocosas de la isla de las Flores.

Un avión se estrella contra la piscina de un camping

Ocho muertos y 18 heridos

Willow Grove (Pensilvania) 7.—Varias personas han resultado muertas cuando un avión de caza sin piloto se estrelló en un "camping" de jóvenes cerca de esta localidad.

La Policía informa que hasta ahora van recogidos ocho cadáveres y hay 18 personas heridas.

El piloto se lanzó en paracaídas al fallarle el sistema electrónico del aparato, cuando intentaba tomar tierra en una cercana estación aeronaval. El aparato se estrelló contra el campo y fue a chocar contra las instalaciones de la piscina.

Por su gran eficacia y difusión
EL ANUNCIO EN

EL ADELANTADO

ES SIEMPRE
EL MAS
ECONOMICO